

الأنساق الثقافية المضمرّة

في معلّقة الحارث بن حلّزة اليشكري

إعداد

مدحت فوزي عبد المعطي حسين

أستاذ الأدب العربي القديم المساعد

كلية الآداب - جامعة المنصورة

الملخص:

يهدف هذا البحث إلى دراسة الأنساق الثقافية المضمرّة في معلّقة الحارث بن حلّزة البشكري؛ تلك الأنساق التي تكشف اللثام عن المسكوت عنه في النص الشعري، والتي تتخفى وراء الرؤية البلاغية وجماليات التراكيب؛ وذلك لكون هذه المعلّقة تحوي في ثناياها مجموعة متشابكة من الأبعاد الجدلية والأنساق المضمرّة التي تتطلب تأويلا ثقافيا يكشف العلاقة بين الذات والواقع الاجتماعي والسياسي والتاريخي في ضوء البنية الثقافية التي تتناول المخزون الثقافي المضمروا وراء البنية اللغوية.

وقد احتوت هذه المعلّقة على خمسة أنساق ثقافية مضمرّة متعددة الدلالات؛ وهي بالترتيب: نسق الذات المقنّعة، ونسق الصراع والبقاء، ونسق الفحولة والقوة، ونسق التعبير والإذلال، ونسق الترغيب والترهيب. وتوصل البحث إلى مجموعة من النتائج؛ أهمها: كشف موقف الشاعر من قضية العلاقات الإنسانية، عبر نسق الذات المقنّعة، والمتمثل في تصوره للحياة أو الوجود/الوفاء بالعهد، والموت أو الفناء/الإخلاف والتعامي.

وجاء نسق الصراع والبقاء نتيجةً لتفكيك الأنساق المتشكّلة في فجوات النص، وكاشفاً الصراع القائم بين نسق قائم ثابت يتمثل في الإخلاف والغدر، ونسق متحرك متحوّل يتمثل في سعي الشاعر، عبر وسيلة نسقية/ناقته، إلى تصحيح مسار فكر الملك عمرو بن هند عما وصله من وشاية وأباطيل. ولقد كشف مسكوت هذا النص عن وعي الشاعر في خلخلة النسق القائم/الثابت، لبناء نسق مغاير جديد/متحوّل، قائم على دحض تلك الأباطيل المزعومة التي وشى بها العدو التغلبي إلى الملك.

وقد عدّ نسق التعبير والإذلال قوام المعلّقة؛ وتم تجسيده في إطار المرجعية النسقية التاريخية حتى بدت الـ "النحن" الفحولية متفرّدة سالبية الخطاب النسقي صفات المعقولة والمنطقية من زعم الوشاة وأباطيلهم.

وقد اعتمد هذا البحث على النقد الثقافي منهجا له؛ بوصفه نشاطا فكريا مرتبطا بحقول الثقافة المتنوعة، بغية الوصول إلى مجموعة القيم الكامنة وراء النصوص الشعرية ودراستها في سياقاتها الثقافية والاجتماعية والسياسية والتاريخية.

الكلمات المفتاحية: الأنساق الثقافية المضمرّة، معلّقة الحارث بن حلّزة، النقد

الثقافي، الشعر الجاهلي.

Abstract:

This research aims to study the cultural patterns implicit in the Moua`laka of Al-Harith bin Hilza. Those patterns that reveal what is hidden in the poetic text, and which are hidden behind the rhetorical vision and aesthetics of composition; This is because this commentary contains within it an interwoven set of dialectical dimensions and implicit patterns that require a cultural interpretation that reveals the relationship between the self and the social, political and historical reality in light of the cultural structure that deals with the cultural stock hidden behind the linguistic structure.

This Moua`laka contained five implicit cultural patterns with multiple connotations: They are, in order: the systems of the masked self, struggle and survival, masculinity and power, reproach and humiliation, and enticement and intimidation. The research reached a set of results: The most important of them is: revealing the poet's position on the issue of human relations, through the system of the disguised self, which is represented in his perception of life or existence/fulfillment of the covenant, and death or annihilation/disagreement and blindness.

The pattern of conflict and survival came as a result of dismantling the patterns formed in the gaps of the text, revealing the existing conflict between an existing, fixed pattern represented by discord and treachery, and a shifting, shifting pattern represented by the poet's endeavor, through Systematic method/his camel, to correct the path of King Amr ibn Hind's thoughts regarding the slander and falsehoods that he had encountered. The silence of this text revealed the poet's awareness of disrupting the existing/fixed system, to build a different, new/transforming system, based on refuting those alleged falsehoods that the conquering enemy reported to the king.

The system of reproach and humiliation was considered the strength of the Moua`laka; It was embodied within the

framework of historical systemic reference until the virtuous “we” seemed unique, robbing the systemic discourse of the qualities of plausibility and logic from the claims of the informants and their falsehoods.

This research relied on cultural criticism as its method. As an intellectual activity related to diverse fields of culture; In order to reach the set of values behind poetic texts and study them in their cultural, social, political and historical contexts.

Keywords: Implicit Cultural Patterns, Al-Harith bin Hilza’s Moua`laka, Cultural Criticism, Pre-Islamic Poetry.

المقدمة

يتناول هذا البحثُ دراسةَ الأنساق الثقافية المضمرة في معلقة الحارث بن حلزة اليشكري؛ تلك الأنساق التي تبحث عن المضمروء المعاني بما يغيّر الرؤية البلاغية للنص الشعري؛ وذلك لكون النص الشعري الجاهلي يحوي في ثناياه مجموعة متشابكة من الأبعاد الجدلية والأنساق المضمرة التي تتطلب تأويلاً ثقافياً يكشف العلاقة بين الذات والواقع الاجتماعي في ضوء البنية الثقافية التي تناول المخزون الثقافي المضمور وراء البنية اللغوية. ومن ثمّ يكشف هذا البحث عن لاوعي النص بوصفه أداة لفهم المكونات الثقافية المضمرة في اللاوعي اللغوي والأدبي والجمالي؛ تلك المكونات التي تحوي أنساقاً مهيمنة تنعكس على المتلقي وتبدو في تأويلاته للنص الشعري، بما يكسبه دينامية وحركية تنبع من التفاعل الإيجابي بين الأدب والثقافة.

إن الأنساق الثقافية المضمرة في معلقة الحارث بن حلزة اليشكري تعكس مجموعة متناغمة من السياقات الثقافية والتاريخية والسياسية والاجتماعية، كما تعكس منظومة من القيم الأخلاقية والحضارية والإنسانية، وذلك من خلال نسقين متضادين؛ أحدهما جليّ يبدو في اللغة الشعرية وجمالياتها، والآخر مضمّر يتخفى وراء بلاغة الخطاب.

مشكلة البحث وأهميته:

يحاول هذا البحث الكشف عن الأنساق الثقافية المضمرة في معلقة الحارث بن حلزة اليشكري ودراستها في سياقها الثقافي والاجتماعي والسياسي والتاريخي في ضوء البحث عن لاوعي النص الشعري الذي يكمن في المخزون الثقافي المضمور وراء بنية الخطاب اللغوي والجمالي، والذي يكشف عن مجموعة القيم الحضارية والإنسانية السائدة في ثقافة المجتمع الجاهلي آنذاك.

وتكمن أهمية التحليل الثقافي لهذه المعلقة في قدرته على مناقشتها بوصفها صورة عاكسة للتيارات الثقافية والمجتمعية المتراكمة في المجتمع الجاهلي؛ بغية الكشف عن الدلالات النسقية في إطار العوامل الثقافية التي أسهمت في إنتاج هذه المعلقة، وذلك في إطار مناهج العلوم الإنسانية المتنوعة، التي تكشف عن البنى الفكرية الدفينة في العقل الثقافي الجمعي.

أسباب اختيار الموضوع:

تتمثل أسباب اختيار الموضوع فيما يأتي:

أولاً: كون معلقة الحارث بن حلزة من معلقات العرب المشهورة التي تعد دلالة مرجعية لتلك الحقبة التاريخية التي ظهرت فيها؛ وذلك على مستوى المجتمع الجاهلي وثقافته، فضلاً عن القيم والعادات والحروب والهدنات وما يتعلق بها.

ثانياً: الرغبة في دراسة النص الشعري الجاهلي وتحليله من منظور ثقافي؛ بغية فهم العلاقة الدينامية بين الوجود الاجتماعي والثقافة، وذلك باعتبارها أحد أهم جوانبه ومرتكزاته من جهة، والسعي إلى قراءة النص التراثي قراءة جديدة بوصفه يحمل بنى متداخلة ومتشابكة من جهة أخرى.

ثالثاً: تضمين معلقة الحارث بن حلزة أنساقاً ثقافية مضمرة تحتاج إلى تأويل؛ وذلك بوصفها ظاهرة نسقية تتسم بالتجدد والحركة.

رابعاً: الرغبة في الكشف عن الأنساق الثقافية المضمرة وراء البنية اللغوية وبلاغة الخطاب في معلقة الحارث بن حلزة، وكيفية توظيفها في لاوعيه، وذلك في ضوء البنية الثقافية التي تعكس الارتباط الوثيق بين السياقات الثقافية والتاريخية والسياسية والاجتماعية والقيم الإنسانية والحضارية.

أهداف البحث

يهدف هذا البحث إلى ما يأتي:

أولاً: الكشف عن الأنساق الثقافية المتشكّلة في معلقة الحارث بن حلزة اليشكري، ومحاولة تأويلها ثقافياً.

ثانياً: التعرف على موقف الحارث بن حلزة ورؤيته من قضية العلاقات الإنسانية في المجتمع الجاهلي.

ثالثاً: تحليل دلالات الأنساق القائمة الثابتة مقارنة بالأنساق المتحركة والمتحولة في معلقة الحارث بن حلزة اليشكري.

رابعاً: معرفة أثر الرصيد الثقافي للقبيلة في معلقة الحارث بن حلزة اليشكري في تجسيد قيمة الهوية التي فرضتها الأخلاق العربية والقيم الاجتماعية في العصر الجاهلي. خامساً: الوصول إلى منظومة القيم الإنسانية والحضارية في المعلقة، التي جاءت محرّكة للخطاب الشعري ومتحكمة في الذات الثقافية التي قدمت أنموذجاً للعلاقة بين

الذات والأخر.

الدراسات السابقة:

لا توجد دراسة تناولت معلقة الحارث بن حلزة اليشكري من منظور ثقافي، وإن تعددت الدراسات التي تناولتها من وجهات أخرى؛ وهي على النحو الآتي:

أولاً: التجاني إبراهيم محمد إسماعيل: البناء الصرفي للاسم الممدود ودوره في إيصال الصوت والفكرة، دراسة تطبيقية على معلقة الحارث بن حلزة، مجلة كلية اللغة العربية بأسبوط، جامعة الأزهر، العدد 37، ج 1، 2018م.

ثانياً: بن دحمان جهينة: معلقة الحارث بن حلزة اليشكري دراسة نقدية في ضوء نظرية التلقي، الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، وزارة التعليم العالي والبحث العلمي، جامعة محمد خيضر بسكرة، كلية الآداب واللغات، قسم الآداب واللغة العربية، 2022م.

ثالثاً: رحيمة بنت عبد الرحمن، نور العزة بنت عبد العزيز: الخصائص السياقية للنواسخ في معلقة الحارث بن حلزة، التحليل الدلالي، مجلة الإسلام في آسيا، الجامعة الإسلامية العالمية، العدد 1، المجلد 20، فبراير، 2023م.

رابعاً: سري سليم سعيد: مفردات قرآنية في معلقة الحارث بن حلزة اليشكري دراسة صرفية دلالية، مجلة التراث العلمي العربي، كلية التربية للبنات، جامعة بغداد، العدد 3، المجلد 19، 2022م.

خامساً: صورية بابا عبي، مبروكة عوامر: ظاهرة الإعلال في معلقة الحارث بن حلزة وأثرها في البنية الإيقاعية دراسة صرفية صوتية، وزارة التعليم العالي والبحث العلمي، جامعة قاصدي مرباح، ورقلة، كلية الآداب واللغات، قسم اللغة والأدب العربي، 1442هـ، 2021م.

سادساً: عامر مفاز: مكونات البيئة في العصر الجاهلي دراسة أنثروبولوجية "معلقة الحارث بن حلزة أنموذجاً"، الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، وزارة التعليم العالي والبحث العلمي، جامعة العربي بن مهيدي، أم البواقي، كلية الآداب واللغات، قسم اللغة والأدب العربي، 1437هـ، 2016م.

سابعاً: عبد الله أحمد محمد عباس الكندري: الشواهد الشعرية في معلقة الحارث ابن حلزة على غريب القرآن، مجلة كلية الشريعة والدراسات الإسلامية، جامعة قطر، العدد 29، 2011م.

ثامنا: عبد الله بن سليمان بن محمد السعيد: بنية الحجاج في معلقة الحارث بن حلزة مقارنة تحليلية في ضوء البلاغة الجديدة، مجلة الآداب، جامعة الملك سعود، كلية الآداب، العدد1، المجلد32، يناير، 2020م.

تاسعا: عرفات فيصل المناع: حجاجية النص الشعري العربي القديم معلقة الحارث بن حلزة اليشكري مثلا، مجلة دراسات البصرة، مركز دراسات البصرة والخليج العربي، جامعة البصرة، العدد21، 2016م.

عاشرا: فرحان بدري الحربي: معلقة الحارث بن حلزة اليشكري دراسة أسلوبية، مجلة جامعة بابل، العلوم الإنسانية، جامعة بابل، العدد6، المجلد25، 2017م.

حادي عشر: فضل بن عمار العماري: دعوة السّلم في معلقة الحارث بن حلزة اليشكري، مجلة مجمع اللغة العربية بالقاهرة، ج69، ربيع الثاني، نوفمبر، 1991م.

ثاني عشر: أبوهداية محمد إسماعيل محمد، يوسف محمد توتو علي: دلالات المطلع النفسية ومظاهر القيم الخلقية في معلقة الحارث بن حلزة، المجلة العربية مداد، المؤسسة العربية للتربية والعلوم والآداب، العدد14، يوليو، 2021م.

ثالث عشر: هناء علي أحمد نواية: العلاقات الدلالية في معلقة الحارث بن حلزة في ضوء علم اللغة الحديث، مجلة كلية الآداب والعلوم الإنسانية، جامعة قناة السويس، العدد40، مارس، 2022م.

منهج البحث

اعتمد هذا البحث على النقد الثقافي منهجا له؛ بوصفه نشاطا فكريا مرتبطا بحقول الثقافة المتنوعة، بغية الوصول إلى مجموعة القيم الكامنة وراء النصوص الشعرية ودراستها في سياقاتها الثقافية والاجتماعية والسياسية والتاريخية.

خطة البحث

جاء هذا البحث في مقدمة، وتمهيد، وخمسة مباحث، وخاتمة، وثبت بالمصادر والمراجع؛ وذلك على النحو الآتي:

المقدمة: تناولت موضوع البحث، وأهميته، وأسباب اختياره، وأهدافه، والدراسات السابقة، ومنهجه، وخطته.

التمهيد: ويتناول محورين؛ هما:

المحور الأول: الأنساق الثقافية ... المصطلح والمفهوم.

المحور الثاني: بين يدي الشاعر والمعلقة.

- المبحث الأول: نسق الذات المُقنّعة.
- المبحث الثاني: نسق الصراع والبقاء.
- المبحث الثالث: نسق الفحولة والقوة.
- المبحث الرابع: نسق التعبير والإدلال.
- المبحث الخامس: نسق الترغيب والترهيب.
- الخاتمة: تتضمن نتائج البحث.
- وأخيرا: ثبت المصادر والمراجع.

التمهيد

ويتناول محورين؛ هما:

المحور الأول: الأنساق الثقافية ... المصطلح والمفهوم.

المحور الثاني: بين يدي الشاعر والمعلقة.

المحور الأول: الأنساق الثقافية ... المصطلح والمفهوم

يدور مفهوم النسق في معاجم اللغة حول معاني الترتيب والتنظيم والتتابع والاتساق؛ إذ جاء في كتاب العين "النَّسَقُ من كل شيء: ما كان على نظام واحد عام في الأشياء، ونَسَقْتُهُ نَسَقًا ونَسَقْتُهُ تَنَسِيقًا، وتقول: انْتَسَقْتُ هذه الأشياء بعضها إلى بعض أي تَنَسَقْتُ"⁽¹⁾. وفي الصِّحاح "نَغَرْنَا نَسَقًا: إذا كانت الأسنان مستوية، وَخَرَزْنَا نَسَقًا: منظمًا؛ قال أبو زيد:

بجيدٍ رئمٍ كريمٍ زانه نَسَقٌ يكادُ يُلِهَبُهُ الياقوتُ إلهابا

والنَّسَقُ بالتسكين: مصدر نَسَقْتُ الكلامَ: إذا عطفْت بعضه على بعض، والتنسيق: التنظيم"⁽²⁾. وفي أساس البلاغة "من المجاز: كلامٌ متناسقٌ، وقد تناسقَ كلامه وجاء على نَسَقٍ ونظام"⁽³⁾. وجاء في لسان العرب أن النَّحْوِيْنَ "يُسَمَّونَ حروفَ العطف حروفَ النَّسَقِ لأنَّ الشيءَ إذا عطفْت عليه شيئاً بعده جرى مجرى واحداً، وروي عن عُمر، رضي الله عنه، أنه قال: ناسقوا بين الحج والعمرة، قال شَمِرٌ: معنى ناسقوا تابعوا وواترؤا، يقال: ناسق بين الأمرين أي تابع بينهما ... ونَسَقُ الأسنان: انتظامها في التَّبَتُّةِ وحسنُ تركيبها"⁽⁴⁾. ويستخلص من هذا العرض اللغوي أن النسق يعني وحدة منتظمة متداخلة وفق نظام معين مُتَّفَقٌ عليها، قوامها الانسجام والتساوق.

وقد تنبّه القدماء إلى أهمية صحة النسق؛ إذ ذكر ابن سنان الخفاجي، في إطار حديثه عن صحة الكلام في المعاني وما يستدل به على غيره، صحة النسق والنظم؛ ويقصد بذلك "أن يستمر في المعنى الواحد، وإذا أراد أن يستأنف معنى آخر أحسن التخلص إليه حتى يكون متعلقاً بالأول وغير منقطع عنه، ومن هذا الباب خروج الشعراء من النسب إلى المدح، فإن المحدثين أجادوا التخلص حتى صار كلامهم في النسب متعلقاً بكلامهم في المدح لا ينقطع عنه"⁽⁵⁾.

ومن محاسن الكلام حسن النسق؛ وهو "أن تأتي الكلمات من النثر، والأبيات من الشعر متتاليات، متلاحمات تلاحما سليما مستحسننا، لا معيبا مستهجننا؛ والمُستحسن من ذلك أن يكون كل بيت إذا أُفرد قام تاما بنفسه، واستقل معناه بلفظه، وإن رَدفه مجاوره صاراً بمنزلة البيت الواحد، بحيث يعتقد السامع أنهما إذا انفصلا تجزأ حسنهما، ونقص تمامهما، وتقسّم معناهما، وهما ليسا كذلك، بل حالهما في كمال الحُسن وتمام المعنى وكمال الحسن مع الانفراد والافتراق كحالهما مع الالتئام والاجتماع"⁽⁶⁾. ولذلك يتوخى الشاعر "حسن النسق عند التهذيب ليكون كلامه بعضه أخذا بأعناق بعض؛ فإنه أكمل لحسنه وأمثل لرففه"⁽⁷⁾. ويأتي تفاعل المتلقي حيال ذلك الحُسن من خلال إطارين؛ أحدهما ظاهر مُعلن، والآخر مضمر متخفي قابع وراء جماليات الإطار الأول، والذي يكشف عما وراء النص من خلال المعتقدات الأيديولوجية والمؤثرات الثقافية التي أُبدع في ثناياها النص الشعري.

وفي إطار قول ابن سلام الجُمحي: "وللشعر صناعة وثقافة يعلمها أهل العلم"⁽⁸⁾، يأتي النسق "هنا من حيث هو دلالة مضمرة ... ليست مصنوعة من مؤلف، ولكنها منكتبة ومنغرسية في الخطاب، مؤلفتها الثقافة، ومستهلكوها جماهير اللغة من كتّاب وقراء، يتساوى في ذلك الصغير مع الكبير، والنساء مع الرجال، والمهمش مع المسود"⁽⁹⁾؛ تلك الدلالة الكبرى التي تتضمن بداخلها أنساقا إشارية يتفاعل معها المتلقي للوصول إلى فكّ مغاليق النص التي تتوارى خلف قناع الجمالية.

ولذلك تعرف الأنساق الثقافية اصطلاحاً بأنها "مجموعة من القيم المتوارية خلف النصوص والخطاب والممارسات"⁽¹⁰⁾؛ تلك القيم التي تبدو مترجمة في العقل الإنساني، وتشكل سلوكيات المرء وتعاملاته الاجتماعية، وتخلق ملاءمات فكرية بين الإنسان ومجتمعه، وبينه وبين القيم الروحية والإنسانية.

ومن منطلق كون الأدب ليس "إلا جزءاً من الثقافة بوصفها نتاجاً اجتماعياً"⁽¹¹⁾ كانت "دراسة النص الأدبي بوصفه ظاهرة ثقافية ... تتويجا لدراسات سياقية تبدأ بالسياق التداولي، فالسياق المعرفي، ثم السياق الاجتماعي - النفسي، وأخيراً السياق الاجتماعي الثقافي، وربط كل دراسة سياقية بهدف له علاقة بالنص الأدبي؛ تبدأ بالنص كفعل لغوي، ثم بعملية فهمه، وتأثيره، وأخيراً تفاعلاته مع المؤسسة الاجتماعية"⁽¹²⁾؛ وذلك بغية الكشف عن الأيديولوجيات الفكرية والسياسية والتاريخية والمجتمعية التي ينطوي عليها الخطاب الشعري.

والنسق الثقافي من مفاهيم النقد الثقافي الذي يعرف بأنه "نشاط فكري يتخذ من الثقافة بشموليتها موضوعا لبحثه وتفكيره ويعبر عن مواقف تطوراتها وسماتها"⁽¹³⁾، وينماز برفع "الحواجز بين التخصصات والمستويات في الممارسات الإنسانية لأنها تنتمي جميعا إلى الثقافة التي هي مجمل صنيع الإنسان في البيئة الطبيعية"⁽¹⁴⁾. ولذلك عُدَّ النقد الثقافي "ممارسة أو فاعلية تتوفر على درس كل ما تنتجه الثقافة من نصوص سواء كانت مادية أو فكرية، ويعني النص، هنا، كل ممارسة قولاً أو فعلاً، تولد معنى أو دلالة"⁽¹⁵⁾.

والنقد الثقافي "نوع من التحليل يهدف إلى البحث عن الوظائف/الأنساق الثقافية للنصوص"⁽¹⁶⁾، وأحد فروع "النقد النصوي العام، ومن ثم فهو أحد علوم اللغة وحقول "الألسنية" معنيّ بنقد الأنساق المضمرة التي ينطوي عليها الخطاب الثقافي بكل تجلياته وأنماطه وصيغته، ما هو غير رسمي وغير مؤسّساتي، وما هو كذلك سواء بسواء، من حيث دور كل منها في حساب المستهلك الثقافي الجمعي، وهو لذا معنيّ بكشف لا الجمالي، كما هو شأن النقد الأدبي، وإنما همه كشف المخبوء من تحت أقنعة البلاغي/الجمالي"⁽¹⁷⁾؛ وذلك لكون "اللغة لا تنقل إلا ما كان قائماً في نطاق الوعي"⁽¹⁸⁾. وبناء عليه فإن النص الأدبي "يتضمن في بنيته أنساقاً إشارية تغري المتلقي بالتفاعل معها لفك مغاليق النص، وبما أن النص يعدّ بنية افتراضية تنطوي على فجوات أو فراغات Vacios متعاشقة ومحفزة، فإن المتلقي يصبح أمام ما يسمى بأفاق التوقعات Horizons of Expectations"⁽¹⁹⁾ اللامتناهية القابعة وراء المعاني الظاهرة.

ويأتي مفهوم "النسق المضمّر في نظرية النقد الثقافي بوصفه مفهوماً مركزياً؛ والمقصود هنا أن الثقافة تملك أنساقها الخاصة التي هي أنساق مهيمنة، وتتوسل لهذه الهيمنة عبر التخفي وراء أقنعة سميكة، وأهم هذه الأقنعة وأخطرها ... قناع الجمالية ... وتحت كل ما هو جمالي هناك شيء نسقي مضمّر"⁽²⁰⁾. ومن جهة أخرى فإن الشعر "لا يعبر عن ذات الشاعر فحسب، بل يعبر عن روح عصره أيضاً ... وبعبارة أخرى: إن شعر أي شاعر حق هو جزء من ثقافة المجتمع الذي ينتهي إليه، يحاورها ويغنيها، وقد يتمرد عليها، ولكنه لا مناص من الانتماء إليها ... وحقاً لقد كان شعرنا القديم مظهراً من مظاهر الثقافة العربية القديمة، بل لعلنا نراه أبرز مظاهرها على الإطلاق إذا تذكرنا أن للثقافة ثلاثة مظاهر؛ هي: المظهر الفكري، والمظهر العلمي، والمظهر الفني"⁽²¹⁾؛ تلك المظاهر التي تعد جزءاً أصيلاً من ثقافة المجتمع الجاهلي، والتي يتوصل إليها من خلال

فكّ المتلقي لشفرات النص التي ينطوي عليها الخطاب الثقافي، وهو ما بدا في معلقة الحارث بن حلزة اليشكري التي تعد أنموذجا شعريا حمل عديدا من القيم المتوارية التي ظهرت جلية متراكمة في العقل الإنساني، وشكلت سلوكيات الذات وتعاملاتها الاجتماعية.

المحور الثاني: بين يدي الشاعر والمعلقة

يعدّ الحارث بن حلزة اليشكري من أشهر الشعراء الجاهليين، ويُنطق اسمُ أبيه "بكسر الحاء المهملة وكسر اللام المشددة، وهو في اللغة كما قال الصاغاني: اسم دُوَيْبَّة، واسم البومة، والذكْرُ بدون هاء، ويقال: امرأة حلزة للقصيرة والبخيلة، والحلّز: السيئ الخلق ... وقال قطرب: حُكي لنا أن الحلزة ضربٌ من النباتات، ولم نسمع فيه غير ذلك"⁽²²⁾، ولم يذكر الرواة سبب تسمية أبيه بهذا الاسم.

وقد أدرج ابنُ سلام الجُمحي الحارث بن حلزة اليشكري ضمن شعراء الطبقة السادسة مع عمرو بن كلثوم التغلبي، وعنترة بن شداد العبسي، وسُوَيْد بن أبي كاهل اليشكري⁽²³⁾؛ وهو "الحارث بن حلزة بن مكرّوه بن بُدَيْد بن عبد الله بن مالك بن عبد سعد بن جُشم بن دُبَيان بن كِنانة بن يَشْكُر بن بكر بن وائل"⁽²⁴⁾ "بن قاسط بن هُنْب بن أفصى بن دُعْيي بن جديلة بن أسد بن ربيعة بن نزار"⁽²⁵⁾. وكان "أبرص، وهو القائل:

أَدْنَتْنَا بِبَيْنِهَا أَسْمَاءُ رُبَّ ثَاوٍ يَمْلُ مِنْهُ الثَوَاءُ

ويقال: إنه ارتجلها بين يدي عمرو بن هند ارتجالا، في شيء كان بين بكر وتغلب بعد الصلح، وكان يُنشده من وراء السَّجْفِ، للبرص الذي كان به، فأمر برفع السَّجْفِ بينه وبينه استحسانا لها، وكان الحارث متوكئا على عَنَزَةٍ فَارْتَزَّتْ في جسده وهو لا يشعر. وكان له ابنٌ يقال له: مذعور، وللمذعور ابنٌ يقال له: شهاب بن مذعور، وكان ناسبا"⁽²⁶⁾.

والحارث "أبو ظليم ... شاعر مشهور من أهل العراق ... وهو يعدّ من المُقلِّين ... ومن المعمرين؛ قيل: إنه توفي نحو سنة 580م، وله من السنين نحو مائة وخمسون سنة"⁽²⁷⁾. وبالْحَارِثِ يُضْرَبُ الْمُثَلُّ فِي الْفَخْرِ؛ فيقال: "أَفْخَرُ مِنَ الْحَارِثِ بْنِ حِلْزَةَ"⁽²⁸⁾، وهو مثل عربي في موقعه يبدو جليا للمتماثل في ثنايا معلقته: من خلال تلك السهام الشعرية التي وجهها إلى عدوه التغلبي في حضور الملك عمرو بن هند كما سنرى في مباحث الدراسة.

وشعر الحارث "قريب من شعر زهير في ميله إلى مذهب التعليم والتهديب"⁽²⁹⁾، ليس هذا فحسب؛ بل إن الحياة العربية في العصر الجاهلي يمكن تلمس ملامحها وعاداتها من خلال أشعاره، وبخاصة معلقته المشهورة، تلك الملامح والعادات المتصلة بمنظومة

القيم الأخلاقية والاجتماعية، وهذا ما سيبدو خلال الحديث عن المفارقة بين التزام قبيلته بمعايير تلك المنظومة، وحنث عدوّه بها.

أما قبيلة الحارث بن حلّزة البشكري فمن أعظم قبائل ربيعة مكانة في العصر الجاهلي؛ إذ ينتهي إلى بني بكر بن وائل بن قاسط، ومن "ولد بكر بن وائل: علي، ويشكر، وبدن، دخل بنوه في بني يشكر؛ منهم: أسود بن مالك بن عبد الله بن عبد ودّ .. صاحب النخل الموقوفة التي تُصَرَّم في كل سنة مرتين، وفيها قبره، ومنهم: صاحب الفرح العُقَاب؛ وهو الحارث بن عُبر بن غنم ... ومنهم: عامر بن جشم بن حبيب ... وعامر هذا هو ذو المجاسد، وهو أول من أعطى الذّكر حظّين والأنثى حظًّا ... ومنهم: الشاعر الحارث بن حلّزة ... ومنهم: عبّاد بن جهّم من بني جهارة بن ذبيان بن كنانة بن يشكر، قاتل ناشرة التغلبي طلبًا بثأرهمّام بن مرّة"⁽³⁰⁾. ومن ثمّ فهي قبيلة عريقة حفل تاريخها، كما يبدو من سيرتها، بالمنعة والسيادة والقدرة على أخذ الثأر، فضلا عن مراعاة القيم المجتمعية والأخلاقية السائدة في العصر الجاهلي.

وزعم الأصمعي "أن الحارث قال قصيدته هذه وهو ابن مائة وخمس وثلاثين سنة، وكان من حديثه أن عمرو بن هند لما ملك الحيرة، وكان جبّارا، جمع بكرا وتغلب فأصلح بينهم، وأخذ من الحيين زُهنا من كل حي مائة غلام، ليكفّ بعضهم عن بعض، وكان أولئك الرهن يسرون ويغزون مع الملك، فأصابهم سموم في بعض مسيرهم فهلك عامة التغلبيين وسلم البكريون"⁽³¹⁾، فطلبت "القبيلة الديات من بكر، فأبت واتجهت إلى عمرو بن هند. وقيل: إن الحارث بن حلّزة كان متحدثا باسم قبيلته، فارتجل في هذه المناسبة معلّقة المشهورة في الفخر بقبيلته"⁽³²⁾. وشعر الحارث "سهل رائق، حتى قيل: إن معلّقة منحولة لحسن ديباجتها وفصاحة ألفاظها وسهولة تعابيرها. وأغراض الحارث في شعره تدور في الأكثر على الفخر والحماسة، وفيها شيء من الحكمة ومن حسن المناقشة والتعليل"⁽³³⁾. وكان الحارث بن حلّزة من أجود شعراء الجاهلية؛ قال أبو عبيدة: "أجود الشعراء قصيدة واحدة جيدة طويلة ثلاثة نَفَر: عمرو بن كلثوم، والحارث ابن حلّزة، وطرفة بن عبّاد"⁽³⁴⁾.

ولمعلّقة الحارث بن حلّزة البشكري قيمة تاريخية وأدبية؛ أما القيمة التاريخية "فتكمن فيما تفيدها عن المعارك بين تغلب وكندة، وتغلب والعباد، وتغلب وبني عتيق، وتغلب وقُضاعة، وتغلب وإياد، وتغلب وتميم، وفي كل هذه المواقف كانت الغلبة على تغلب. هذا إلى انتصارات بكر على تغلب في ملحّة والصاقب ... أما قيمتها الأدبية فتكمن

فيما فيها من دقة الوصف، وحُسن السّبك، وتنوّع طرق التعبير، وبلاغة الإيجاز، وجودة التقسيم، وجودة المنطق، وحُسن الإشارة؛ إذ كان الشاعر فيها خطيباً مجيداً، ومحامياً بارعاً، ودبلوماسياً متمكّناً⁽³⁵⁾، حتى كادت المعلّقة تقترب من مرافعة قانونية متشجّحة بالحجج والأدلة والقرائن والبراهين، والتي لم يجد القاضي/الملك عمرو بن هند، حيالها إلا أن يأمر برفع الستور بينه وبين الحارث بن حلّزة، بعد اقتناص الفوز بالحُكم الذي يرضيه وقومه.

المبحث الأول:

نسق الذات المقنّعة

يدور معنى القِناع في اللغة حول التستر والتغطية والتخفي، واختفاء الباطن أو المضمروا الظاهر أو المُعلن؛ إذ جاء في الصِّحاح "المُقنّع والمُقنّعة بالكسر: ما تُقنّع به المرأة رأسها، والقِناعُ أوسع من المُقنّعة... ورجلٌ مُقنّعٌ بالتشديد: أي عليه بيضةٌ. وقنّعتُ المرأة أي ألبستها القِناعَ فتقنّعتُ هي، وقنّعتُ رأسه بالسَّوْط ضرباً"⁽³⁶⁾. وفي أساس البلاغة "قنّعتُهُ خِزْيَةً وعارًا، وتَقنّع من الخِزْيَةِ؛ قال [من الطويل]:

وإني بحمدِ الله لا ثوبَ عاجزٍ لَبِستُ ولا من خِزْيَةٍ أتَقنّعُ

وهو مُقنّعٌ بالسلاح: مكفّرُ به، وأخذ قِناعه: سلاحه"⁽³⁷⁾. ويقترّب المعنى اللغوي للقِناع من المعنى الاصطلاحي؛ إذ يقصد به "نظام شفري تستتر في ظله الوجوه والدوال الحقيقية للصور والأخيلة"⁽³⁸⁾. ومن ثم يتكاتف المعنيان، اللغوي والاصطلاحي، في الدلالة على معانٍ مضمرّة قابضة وراء المعاني الظاهرة.

إن قراءة النص الشعري "تسير في اتجاهين متبادلين؛ من النص إلى القارئ، ومن القارئ إلى النص؛ فبقدر ما يقدم النص للقارئ يضيف القارئ على النص أبعاداً جديدة، قد لا يكون لها وجود في النص. وعندما تنتهي العملية بإحساس القارئ بالإشباع النفسي للنص، وبتلاقي وجهات النظر بين القارئ والنص، عندئذ تكون عملية القراءة قد أدت دورها؛ لا من حيث إن النص قد استقبل؛ بل من حيث إنه قد أثر في القارئ وتأثر به على حد سواء"⁽³⁹⁾. وبذلك فإن "هذه الرؤية للقراءة تؤكد الحدث الشخصي الذي يربط القارئ بالنص أو المؤلف، وتبني الطريق أمام معظم النقد الحديث الذي يعتمد على استجابة القارئ، فضلاً عن أنها تفيّد بدرجة ما نقد التحليل النفسي، وبدرجة أقل النقد الذاتي"⁽⁴⁰⁾؛ وبذلك يتفاعل المتلقي مع النص الشعري بطريقة تكشف عن مدلولاته الضمنية الكامنة وراء تلك العلاقات المتداخلة والقيم والمعتقدات المشتركة بين المُبدع والمتلقي.

وتأتي أهمية هذا النسق من كون القِناع نظاماً تعويضياً؛ إذ إنه "يعوّض ما ينقص الشخصية حسب تقويمها وعلى ما يبدو ما هو بحاجة إليه"⁽⁴¹⁾، وبذلك يتحقق "قول

رولان بارت: "إن الدلالة الضمنية نظام دلالي على المستوى الثاني مبني على الدلالة الصريحة"⁽⁴²⁾؛ وذلك بفضل الإيحاء الذي "يسمح بتحرير القراءة ويفتحها"⁽⁴³⁾ آفاقا معرفية وثقافية لا متناهية ولا جمالية.

والمأمل في معلّقة الحارث بن حلّزة اليشكري⁽⁴⁴⁾ يجد أن نسق الذات المقتّعة يبدو أوضح ما يكون في تلك المقدمة التي صدر بها معلّقتة، والتي حملت بداخلها أنساقا ثقافية مضمرّة تعكس رؤية الشاعر الضمنية وتحتاج إلى تأويل؛ يقول:

أَدْنَتْنَا بَيْنَهَا أَسْمَاءُ رَبُّ ثَاوٍ يَمَلُّ مِنْهُ الثَّوَاءُ
بَعْدَ عَهْدٍ لَهَا بِبُرْقَةٍ شَمَا ءَ فَأَدْنَى دِيَارَهَا الْخَلْصَاءُ⁽⁴⁵⁾
فَمُحْيَاةٌ فَالْصَّفَاحُ فَأَعْلَى ذِي فَتَاقٍ فَعَاذِبٌ فَالْوَفَاءُ⁽⁴⁶⁾
فَرِيَاضُ الْقَطَا فَأَوْدِيَةُ الشُّرْ بٍ فَالْشُّعْبَتَانِ فَالْأَبْلَاءُ⁽⁴⁷⁾
لَا أَرَى مَنْ عَهَدْتُ فِيهَا فَابْكِي ال يَوْمَ ذَلَّهَا وَمَا يَرُدُّ الْبُكَاءُ

ففي مطلع القصيدة تهديدٌ بالأمن النفسي وإحساسٌ بالخطر، ويعد هذا المطلع مفتاحا نفسيا رمز فيه بالمرأة/"أسماء" إلى العدو الذي "أذن بالرحيل" وخالف العهود والمواثيق؛ حيث تتشكل علاقة الرجل بالمرأة طبقا "لرغبته العميقة ومعاناته الجليلة، كذلك تعكس أحلام خياله الفني وأساطير حبه لموقفه الرافض الواقع؛ سواء أكان رفضه في غضب أم في سخرية، وسواء اغتصب اللذة وأقبل على الحياة في نهم عابث أم رفض الواقع وأعرض عنه في استعلاء متكبر وتسام أليم"⁽⁴⁸⁾؛ فقد تقف "المرأة في هذا العالم حارسة لبوابات الجحيم، ملتفة بالأفاعي رمز الخطيئة والسحر الشرير، والعار الجنسي، والمعصية والدنس. فهي وجود له طبيعة شهوانية عنيفة وخطرة، مستنفذة ومهلكة ومحركة، لا يسيطر عليها شيء. لذتها قصيرة تحمل الموت الوشيك وشهوتها الملتهمية محرمة وملعونة. قاسية هي كأم تبتلع أبناءها، لكنها لا تبدو مرعبة دائما، وإنما هي مفعمة باللذة تستعصي على التحدد، فتلونها متعدد كالأفعى والغول، وإغراءاتها الساحرة ذات قهر مستحوذ..."⁽⁴⁹⁾. ولذلك أظهر المرأة في صدر البيت الأول، وأضمر العدو الأذن بالرحيل عما أتفق عليه سالفًا.

وإن الفعل الماضي الذي صدر به البيت الأول "أَدْنَتْنَا" يحمل في دلالته الظاهرة معنى الإعلام بالعزم على المفارقة، ويحمل في طياته المضمرّة نسق التحول/الخيانة؛ التحول عن العهود، وخيانة المواثيق، لأن المرأة/"أسماء" في مقدمة المعلّقة تحمل نسقا مضمرّا للتغليبين/الأعداء، الذين لم يراعوا عهدا، ولم يحفظوا ميثاقا، ولذلك جاء

الشطّر الثاني من البيت الأول مجسداً ذلك التحول الذي يحوي في طياته نسقا ضديا بين القائم على بالعهد والمتحوّل عنه، وذلك في قوله: "رَبِّ ثَاوِيْمَلُ مِنْهُ الثَّوَاءُ". ومن ثم فإن الفعل الماضي "أذنتنا" يمثل مفتاحا أساسيا لتجليات الثابت والمتحول في العلاقات الإنسانية لأنه يجسد رفض الذات الشاعرة لذلك البيّن بفعل التحول من الوصل/الوفاء بالعهد إلى اللاوصل/الإخلاف والغدر.

ويلاحظ أن حركية النص بدت، منذ مفتتح المعلّقة، قلقلة متوترة لوجود أداة نسقية في داخلها تؤرقها؛ تلك الأداة التي تتمثل في الفعل الماضي "أذنتنا" الدال على المجموع/القبيلة، والتي جاء بها الشاعر للالتفاف حول الفكر الجمعي/الثقافي الذي يعدّ عرفاً جاهليا تم الاتفاق عليه سالفا وتوثيقه، ومن ثمّ جسد الإيذان بالرحيل من قبل المرأة/العدو، حُرْفًا لنظام القيم وبنية العلاقات الاجتماعية والسياسية السائدة في المجتمع القبلي.

ولذلك أعقب الشاعر هذا الإيذان بالرحيل، والذي صدر منها "بعد عهد لها"، يبحثه عن وسيلة نسقية/الناقة تُوحى بالنقد النسقي وفعلية التحول؛ بغية تصحيح مسار النسق الجمعي الذي اتفق عليه في قوله بعد ذلك في البيت الحادي والأربعين:

وَأَذْكُرُوا حِلْفَ ذِي الْمَجَازِ وَمَا قَدَّ مَ فِيهِ الْعُهُودُ وَالْكَفْلَاءُ⁽⁵⁰⁾

والناظر إلى البيت الثاني وما يليه في مقدمة المعلّقة يلاحظ أن ألفاظ المكان حوت بداخلها أنساقا ثقافية توارثت خلف المعاني الظاهرة؛ وذلك من منطلق كون شعرية المكان "تخلق المكان الثقافي بإيحاءاته، ومأزقيته، وتوزعه بين الرمزية والواقعية، فالمكان - في أثناء هذا التخلق - متفلت من المرجعية الواقعية ليس من خلال تحوله، لأن التحول حاصل في المرجع الواقعي أيضا؛ ولكن من خلال مفارقتها ذلك المرجع في ضوء رؤية الأديب إلى العالم، فالمكان ... يتحدى، يعيش مأزقا وتمزقا بين الرمز والواقع"⁽⁵¹⁾.

وقد بدت هذه الأنساق المضمرة في بنيتها العميقة رامية إلى الإخلاص من قبل الذات الشاعرة لوضوح المواثيق؛ بدلالة ذكره للهضاب/"بُرْقَة شَمَاءَ، الصَّفَاح"، الدالة على القمة والارتفاع، والجبال/"فِتَاق، الشُّرْب، الشُّعْبَتَان"، الدالة على الرسوخ والاستعلاء، وبئر الماء/الأبلاء، المسبوق بـ"رياض القَطَا"، الدال على الحياة في الثقافة العربية؛ حيث العُشب وكثرة الطيور، في مفارقة بينه وبين المرأة/العدو.

ومما يعضد هيمنة هذه الأنساق على الذات الشاعرة ذلك النفي الذي صدر به الشاعر البيت الخامس في قوله: "لَا أَرَى مَنْ عَهْدْتُ"، وهو نفي للعهد والمواثيق، ومن ثم

فقد ختم البيت نفسه باستفهام تضمن معنى الجحود والإنكار، في الوقت الذي تكشف فيه تلك الرؤية/"أرى" عن ذات مثقفة خبيرة بمجريات الأحداث وطبائع البشر، وتشكّل تحولاً نسقياً عميقاً في فكر الذات الشاعرة من الأمن النفسي إلى التهديد والشعور بالخطر.

نخلص مما سبق إلى كون المكان في مقدمة المعلّقة يشكل نسقاً ثقافياً من أهم مظاهر الحياة الاجتماعية؛ وذلك بوصفه جزءاً رئيساً من مكونات العقلية الثقافية للإنسان الجاهلي الذي يحمل كثيراً من ترسبات الحياة في ذلك العصر. وإن تعدد ذكر الأماكن في المقدمة يعدّ نوعاً من التمسك بذكرياتها، ومحواً لنسق الفناء/التخلي، كما أن نسق الذات المقنعة المتمثل في المرأة/العدو يعكس نسقاً ثقافياً مضمراً في لاوعي الذات، وذلك في إطار مفارقة واضحة بين زمنين: الأول: الماضي الرامز للوصل/حفظ العهود، والآخر: الحاضر الرامز للبين/الغدر.

هذا؛ وقد شكلت دموع الشاعر في قوله: "فَأَبِي السَّيِّمِ دَلْهًا وَمَا يَرُدُّ الْبُكَاءُ؟!" إحياءً واعياً للديار المتروكة نتيجة تعلق قلب الشاعر بها، وتحدياً للنسق المكاني الرامز إلى الفقد والرحيل وعدم الالتزام بما ينبغي.

ومن ثمّ فقد حوت المقدمة نسقاً ثقافياً ضدياً توارى خلف المعطيات الظاهرة، وتمثلت أهم ملامحه الضمنية في مفاجأة الشاعر بإعلام الرحيل؛ تلك المفاجأة التي جعلته يتحول من الكمون إلى الحركة؛ وجعلته يطرح تساؤلاً إنكارياً/"وما يَرُدُّ الْبُكَاءُ؟!" تضمن معنى الجحود، ليكشف من خلاله قلق الذات إزاء هذا الإنكار للعهود الذي يعني في ثقافة الشاعر ووعيه هدماً للقيم والأعراف الاجتماعية السائدة في المجتمع. وقد اتخذ الشاعر من البكاء على ذكرى المرأة/العدو، رغم انتفاء نفعه، مدخلاً لحثّها على حفظ العهود من خلال فعل الأمر "أذْكُرُوا" في قوله:

وَأذْكُرُوا حَلْفَ ذِي الْمَجَازِ وَمَا قَدَّ مَ فِيهِ الْعُهُودُ وَالْكَفْلَاءُ

إن أثر الدمع الباقي قد تمثل في تلك الإجابة المُسَكِّتة التي تعزز إحساس الذات الشاعرة بفداحة الخطب الذي ألمّ به إثر الإيذان بالرحيل/الإخلاف، ولذلك فإن تعدد الأماكن يعدّ نسقاً تذكاريّاً كفيلاً بإثارة أوجاعه، وكأنه يرثي تلك العهود الضائعة المتعلقة بالمكان ومرتكزاته.

ولذلك اتكأ الشاعر على ثقافة النار بوصفها أداة فاعلة في إشاعة الضياء/الالتزام في ظلام المكان الخالي/الإخلاف؛ وذلك في قوله:

وَبَعَيْنَيْكَ أَوْقَدْتُ هِنْدُ النَّا رَأخِرًا تُلَوِي بِهَا الْعَلِيَاءُ⁽⁵²⁾

أَوْقَدْتَهَا بَيْنَ الْعَقِيقِ فَشَخْصِيْءٍ بِنِ بَعُوْدٍ كَمَا يَلُوْحُ الضِّيَاءُ⁽⁵³⁾

فَتَنَوَّرَتْ نَارَهَا مِنْ بَعِيدٍ بِخَرَزَاهُمَاتٍ مِنْكَ الصَّلَاءُ⁽⁵⁴⁾

حيث إن المعاني الشعرية التي وردت في المقدمة تسربت من خلال لاوعي الذات الشاعرة لتمثل حضوراً نسقياً بدا في ذكر النار في ختام تلك المقدمة؛ تلك التي تحمل نسقاً مضمرًا مزدوجاً يتمثل في وضوح العهود بدلالة قوله: "تُلَوِي بِهَا الْعَلِيَاءُ"، وخطورة الإغفال بدلالة قوله: "مِنْ بَعِيدٍ"؛ وهي ليست نار هداية بقدر ما تمثل مدخلاً/شريعة لإعلان الحرب على تلك المرأة/العدو، التي تجاوزت العهود وألقتها خلف ظهرها رغم وضوحها وتوثيقها.

وبذلك تحوّل المكان في مقدمة المعلّقة إلى نسق مولّد لأنساق مضادة تبين رؤية الشاعر للأخر، وتعكس كونه ذاكرة حافظة للفعل الإنساني الذي جسّد تلك المفارقة بين حفظ العهد من قِبَل الشاعر وإخلافه من قِبَل العدو والتغلي. وقد دفع إحساس الذات الشاعرة بالظلم الواقع عليها من قِبَل المرأة/العدو، إلى توظيف رمز النار، وذلك لمقاومة ما حلّ به وبقومه من بني يشكر، وتجسيدها لرغبته في مقاومة ذلك الجور والعدوان والإخلاف.

ومن ثمّ يعد نسق الذات المقنّعة نسقاً ثقافياً حكماً "معبراً عن مكنون الذات الشاعرة مع الذاكرة التي تحتفظ بذكرات هذا المكان"⁽⁵⁵⁾؛ وذلك من منطلق أن صورة الجذب العاطفي تجاه المرأة/العدو هي نفسها التي جعلت الذات الشاعرة تسعى إلى تحقيق الهجرة اللاإرادية له في إطار ثورة عارمة كانت أدواتها الناقية السريعة التي تختصر الزمان المتسارع في سعيه لتحقيق آماله، والذي لا يكون إلا بالمغامرة؛ تأكيداً للقدرة الإنسانية في مواجهة الجذب المكاني/العاطفي تجاه المرأة/العدو.

وقد لخص هذا النسق المضمّر في مقدمة المعلّقة موقف الحارث بن حلّزة اليشكري من قضية العلاقات الإنسانية؛ والمتمثل في تصوّره للحياة أو الوجود/الوفاء بالعهد، والموت أو الفناء/الإخلاف، وهذا ما دفعه إلى نسق مضمر آخر جاء مترتباً على النسق الثقافي الأول؛ وهو نسق الصراع والبقاء.

المبحث الثاني: نسق الصراع والبقاء

يدور معنى الصراع في معاجم اللغة حول التصادم والتنازع وتكاثف الرغبات المتضادة؛ إذ جاء في كتاب العين "صَرَعه صرعاً أي طرحه بالأرض"⁽⁵⁶⁾. وفي الصّحاح "رجلٌ صُرَعَةٌ... أي يَصْرَعُ الناس كثيراً. ورجلٌ صِرِيعٌ... كثير الصَّرْعِ لأقرانه"⁽⁵⁷⁾. وفي أساس البلاغة "غصن صريع: متهدّل ساقط إلى الأرض، وصُرَعَ الشجر: إذا قُطِع وطُرِح"⁽⁵⁸⁾. في حين يدور معنى البقاء حول الإقامة والمكوث والرغبة في الوجود والاستمرار؛ إذ جاء في كتاب العين "بقي الشيء يبقى بقاءً، وهو ضدّ الفناء؛ يقال: ما بقيت منهم باقية، ولا وقاهم من الله و اقية"⁽⁵⁹⁾. وفي الصّحاح "بقي الرجلُ زماناً طويلاً أي عاش"⁽⁶⁰⁾. ومن ثم فإن المعنى اللغوي لمفهوم الصراع والبقاء يكشف عن كون الصراع حالة انفعالية ناتجة من تنازع قوتين أو أكثر تؤدي حتماً إلى هلاك إحدهما وفنائها، وبقاء الأخرى واستمرار وجودها.

والصراع Conflict هو "التصادم بين الشخصيات أو النزعات الذي يؤدي إلى الحدث في المسرحية أو القصة. وقد يكون هذا التصادم داخلياً في نفس إحدى الشخصيات، أو بين إحدى الشخصيات وقوى خارجية كالقَدَر والبيئة. أو بين شخصيتين تحاول كل منهما أن تفرض إرادتها على الأخرى"⁽⁶¹⁾. والصراع مقرون بالطابع الدرامي وعناصره لاسيما في العمل الشعري؛ لأن "الإنسان والصراع وتناقضات الحياة هي العناصر الأساسية لكل قصيدة لها هذا الطابع الدرامي... والإنسان في الحالتين، حالتي الصراع ورصد المتناقضات، يستطيع... أن يقدم إلينا إنتاجاً درامياً من الطراز الأول، يستطيع أن يقيم بناءً فلسفياً يفسر لنا فيه الحياة والأشياء تفسيراً خاصاً"⁽⁶²⁾؛ وذلك في إطار ذلك الجراك الضدي الذي قد تتعدد أشكاله ومرامييه بغية إثبات الذات، والقدرة على مواجهة تناقضات الحياة وتحدياتها.

إن فكرة الصراع بين موجودات الحياة وموضوعاتها تغدو قضية جدلية مصيرية في البنية العقلية/الثقافية للشاعر الجاهلي"⁽⁶³⁾. وإن انتقال الحارث بن حلّزة من

الحديث عن المرأة/العدو في المقدمة إلى الحديث عن الناقبة يمثل انتقالاً نسقياً يبلور جاهزية الذات/القبيلة إلى تخطّي ما يُحَاك بها من مؤامرات وما يُنقل عنها من وشايات؛ يقول:

غَيْرَ أَنِي قَدْ اسْتَعِينُ عَلَى الْهَيْ
بِزَفُوفٍ كَأَنَّهَا هِقْلَةٌ أُ
أَسْتَنْتُ نَبَأَةً وَأَفْرَعَهَا الْق
فَتَرَى خَلْفَهَا مِنَ الرَّجْعِ وَالْوَقْدِ
وَوَطْرَاقًا مِنْ خَلْفِهِنَّ طِرَاقٌ
أَتَلَّهِيَ بِهَا الْهَوَاجِرَ إِذْ ك
بِمَ إِذَا خَفَّ بِالْتَّوِيِّ النَّجَاءُ⁽⁶⁴⁾
مُ رِئَالٍ دَوِيَّةٍ سَقْفَاءُ⁽⁶⁵⁾
نَأَصُّ عَصْرًا وَقَدْ دَنَا الْإِمْسَاءُ⁽⁶⁶⁾
سَعِ مَبِينًا كَأَنَّهُ إِهْبَاءُ⁽⁶⁷⁾
سَاقِطَاتٌ تُلَوِي بِهَا الصَّحْرَاءُ⁽⁶⁸⁾
لُ ابْنِ هَمٍّ بَلِيَّةٌ عَمِيَاءُ⁽⁶⁹⁾

حيث يتجلى هذا الانتقال التصادمي "من خلال ظهور صوت "الأنا" التي تصنع أفقها أو عالمها الذاتي إزاء عالم الآخرين ... ولاشك في أن تفكيك الأنساق المتشكّلة في فجوات النص وتأويلها من قبل المتلقي تكشف عن حالة الصراع بين نسق قائم ثابت، ونسق آخر متحرك متحوّل"⁽⁷⁰⁾؛ فالنسق الثابت يتمثل في إخلاف المرأة/العدو للعهد، ذاك الإخلاف الذي يُنذر بخطر النتائج المترتبة عليه. والنسق المتحرك يتمثل في سغي الشاعر، عبر الأداة النسقية/الناقبة، إلى تصحيح مسار فكر الملك عمرو بن هند عما بلغه من اتهامات مزعومة وأباطيل.

ولقد كشف مسكوت هذا النص عن وعي الذات الشاعرة في خلخلة النسق القائم/الثابت، لبناء نسق مغاير جديد/متحوّل قائم على دحض تلك الادعاءات المزعومة المنافية للحق، والتي وشى بها العدو التغلبي إلى الملك عمرو بن هند.

والمأمل في رحلة الناقبة في المعلّقة يجدها تحمل في بنيتها العميقة نسقا ثقافيا اجتماعيا في العصر الجاهلي، وهو نسق يترتب عليه ضرورة التحول والانتقال والرحيل؛ ابتغاء الأمن والاستقرار وحفظ العهود/الأرواح، وقد تناولها الشاعر في المقطع الثاني من معلّقتة بوصفها أداة ثقافية فاعلة في التغيير وابتعاث الحقوق رغم العوائق والتحديات والصعاب، ولذلك استعان بها على كلّ همّ في قوله: "اسْتَعِينُ عَلَى الْهَيْمِ، ابْنِ هَمِّ"، وهو ما يجسد نسق الخوف/القلق لدى الذات الشاعرة؛ من منطلق كون "أخلاق أصناف الحيوانات الكثيرة مؤتلفة في نوع الإنسان، وذلك أن الإنسان صفو الجنس الذي هو الحيوان، والحيوان كدر النوع الذي هو الإنسان"⁽⁷¹⁾.

ويأتي هذا التداخل بين الإنسان والحيوان من كون اتصاف الأخير بالشعور

والانفعال؛ لذا يقول ابن سينا: "ولسائر الحيوانات أيضا أخلاق وانفعالات نفسانية"⁽⁷²⁾. وإن كثيرا "من الحيوان الهيمي له من الفهم وقوة الإدراك والتصرف في منافعه والاهتداء في مصالحه والمعرفة بمراشده ما يقصر عنه كثير من العقلاء ويعجز عنه عديد من الألباء"⁽⁷³⁾، ولذلك استعان الشاعر بتلك الوسيلة النسقية وأضفى عليها من صفات القوة والسرعة والأمومة والإدراك ما يتناسب مع مقتضيات رحلته ومساعيه.

وهذه الجملة النسقية "غَيْرَ أَنِّي قَدْ أُسْتَعِينُ" تحمل في طياتها، من طرف خفي، وظيفة القائد تجاه المجموع. ورغم احتواء هذه الأبيات على أنساق مضمرة سالبة توجي بالخوف والذعر فإنها تبدو فاعلة ونشطة؛ بغية قهر ذلك الخوف بالمصادمة والمغامرة والتّحدّي، ورغبةً في تعزيز الذات/القبيلة، وتعريّةً لفكر الآخر/العدو ومحوه ودحض وشاياته.

ولذا؛ بدت الناقاة وسيلة فاعلة لمواجهة الحياة بمختلف تشكّلاتها؛ تلك التي تخوض غمرة الصراع الوجودي لاستشراف آفاق المستقبل. وقد حملت المفردات في الأبيات أبعادا إشارية دالة على الخوف والذعر من جهة، والقدرة على المواجهة والتصادم والمغامرة من جهة أخرى؛ من نحو: "أَنَسْتُ، نَبَأَةً، أَفْزَعَهَا، الْقَنَاصُ، الإِمْسَاءُ، مَنِينًا، إِهْبَاءُ، تُلُوِي، الصَّخْرَاءُ، أَتْلَمِي، الْهَوَاجِرِ، ابْنِ هَمِّ، بَلِيَّةَ، عَمِيَاءُ".

وجدير بالذكر، وجود حالة شعورية متساوقة بين الذات الشاعرة والناقاة؛ تلك الحالة التي تعكس القلق من المصير الذي قد يُجرّون إليه بفعل إخلاف المرأة/العدو للعهود والمواثيق. وقد عبّر النسق المضمّر، هنا، عن هذه الحالة الشعورية في إطار ذات طبيعية سردية "يتحرك في حبكة متقنة، ولذا فهو خفي مضمّر وقادر على الاختفاء دائما، ويستخدم أقنعة كثيرة وأهمها ... قناع الجمالية اللغوية، وعبر البلاغة وجمالياتها تمر الأنساق آمنة مطمئنة من تحت هذه المظلة الوارفة"⁽⁷⁴⁾.

ومما يعزز ذلك، إضفاء الشاعر على وسيلته النسقية مقومات خاصة بدت في قوله: "زَفُوفٍ كَأَنَّهَا هِقْلَةٌ أُمُّ رَيْالٍ دَوِيَّةٍ سَقْفَاءُ"؛ فهي ناقاة سريعة تشبه النعام التي تعني بأولادها ولا تكاد تفارق المفاوز، وقد حملت هذه الصورة الشعرية التشبيهية في بنيتها العميقة نسق الأمومة والخصوبة؛ حيث تمثل الناقاة، هنا، نسقا مضمرا للذات الشاعرة التي تعني بأولادها/القبيلة، ثم إنها أنست نبأة/إعلاما بالرحيل، وأحست بصوت الصيادين/التغليبين/الأعداء، الذين أقدموا على قتلها بفعل التعدي والجور

والإنكار. ولا يزال نسق الخوف مسيطرا على تلك الناقاة من خلال تلك الصورة الحركية المتمثلة في إهباء الغبار وإثارته حتى كادت نعالتها تسقط لتعكس حالة الذعر وانعدام الإحساس بالأمان، وما يستتبع ذلك من فوضى عارمة تكاد تطيح بالجميع.

ولا شك في أن هذه الصورة التنافرية المتمثلة في قوله: "أَنَسْتُ نَبَأَهُ" توحى بحالة اللاوعي التي تنتاب الذات، وتفرض نسقا مضمرًا يتمثل في الدهشة والهلع؛ ليس على ذاتها فحسب، بل على أولادها الصغار/أبناء القبيلة، ولذلك أحاط الشاعر هذا النسق المضمر بالفضاء الزمني في قوله: "عَصْرًا وَقَدْ دَنَا الْإِمْسَاءُ"، وقوله في البيت التاسع عشر:

أَجْمَعُوا أَمْرَهُمْ بَلِيلٍ فَلَمَّا أَصْبَحُوا أَصْبَحَتْ لَهُمْ ضَوْضَاءُ

والذي دلّ على تبييت النية وسوءها من قبل الأعداء/التغلبيين، بما يجسد خطورة إخلاف العهد وفداحة الخطب وضراوة العدوان، وهذا أدمى لسرعة الرحيل الذي جاء نسقا ثقافيا موازيا لرحيل المرأة في البيت الأول؛ بغية تصحيح المسار والحفاظ على النفوس والأرواح، حيث لا عائق/"الحرّ" يحول ولا مانع لاسترداد الحقوق/المواثيق.

وإذا كان الظلام في ثقافة الشاعر دالا على الخبث والتلصص والمؤامرات، بخلاف الصباح/"أصبحوا" الدال على النور والحق والضيء، فإن حالة الظلام/"عصرا.. الإمساء" توحى، هنا، بغياب القيم الأخلاقية في مقابل إثباتها والتمسك بها عبر النور والصباح، وهذه الثنائية تجسد الرغبة الجامحة في تعديل المسار والانتقام من العدو، وبذل الغالي والنفيس من أجل التمسك بتلك القيم وتوريثها لأبناء القبيلة.

وتبدو جدلية الصراع أوضح ما تكون من خلال رمزين دلاليين؛ هما: الناقاة والصيادين؛ تلك الناقاة التي تكابد الوجود بمفردها، وتتحرّك في إطار خطر محقق/الفضاء الليلي، مع انتفاء الأمان/الصيادين. والناقاة، هنا، رمز واضح للذات الشاعرة في مقابل أعدائها من الصيادين بوصفهم رمزا إسقاطيا لنسق العدو والتغلي. ومن ثمّ تتساق حركات الناقاة مع استعداد الذات الشاعرة تساقا ممتدا نحو تجاوز المحن والألام/الإيذان بالرحيل والإخلاف، في إشارة إلى سعيها نحو إقصاء الآخر/الصائد أو العدو، بغية تحقيق الذات/القبيلة، وتصحيح المسار الفكري عند الملك عمرو بن هند، ولذلك عدّ انتصارها في الأخير، عبر تجاوز الفضاء الزمني الليلي والصائدين في صحراء الحياة، رمزا إلى بقاء الخير ودوامه من جهة، وتهدم لأشكال الشرّ وزواله من جهة أخرى.

إن قصة الناقاة في معلقة الحارث بن حلزة تعكس جانبا نفسيا للذات الشاعرة التي

تقع في أسرار الصراع الدائريين جبرية الفقد/الإخلاف، وحرية الرحيل/الوفاء. وقد امتلكت تلك الناقاة إرادة وعزيمة مكنتها من تجاوز الصعاب ومواجهة المصير المحتوم، بما يعيد للذات الشاعرة/القبيلة كينونتها وهويتها، ومن ثم فقد مثلت الناقاة نسقا ثقافيا محملا بالرموز والدلالات التي تشكّل الصراع الإنساني في أبهى صورته، وتجسد قضاياه المتمركزة في البنية الثقافية للشاعر الجاهلي، ولذلك تمثل الناقاة في المعلقة نسقا ثقافيا مضمرًا توسّل به الشاعر للخروج من حالة الخداع/الصراع التي عايشها في مقدمة المعلّقة.

مما سبق يتضح أن الناقاة في هذه المعلّقة تشكل نسقا محوريا لرؤية الشاعر لبنيّة الأنساق الثقافية فيها؛ إذ تحقق فكرة المعادل الموضوعي للحياة وصعوباتها، وارتهان ذلك بالقوة الفاعلة التي تخوض غمار الصراع الوجودي. وقد تعاضدت الأفعال المذكورة لإثبات ذلك النسق التصادمي للصراع الإنساني؛ حيث يصبح انتصار الناقاة رمزا لتحقيق الذات القبليّة الإنسانيّة في رحلة البحث عن الخلود، ومن ثم يشير هذا الرمز، حسب النسقية الثقافية، إلى الإنسان في مواجهته لأشكال الشروصوره؛ سواء العدو الذي لم يحفظ عهدا، أو الإنسان السالب/الصائد الذي يسعى إلى هدم القيم وإفناء المعايير، كما تعد وسيلة نسقية تعكس سعي الشاعر إلى الخروج من تجربة الإخلاف/الغدر التي جسدها في المقدمة. وبناء عليه فالناقاة، هنا، تعد ميكانيزما نسقيا تكأ عليه الشاعر لأنها وسيلته الفاعلة في اختصار الزمن المتسارع/"بَرْفوف"، والتعلل بها/"أتلهى"؛ وصولا إلى تحقيق مأربه، ومحفا لتعلّقه بتصويب المسار الساعي إلى تصحيحه.

المبحث الثالث:

نسق الفحولة والقوة

يدور معنى الفحولة في معاجم اللغة حول الذكورة والجسامة والعظمة والتفرد؛ إذ جاء في كتاب العين "الفُحول والفُحولة: جمع الفُحل، والفِحلة: افتتاح الإنسان فحلاً لدوائه... والاستفحال أنهم إذا وجدوا رجلاً من العرب جسيماً خلواً بينه وبين نساءهم، رجاءً أن يولد فيهم مثله، وفحلٌ فحيل: كريم المنتجب .. واستفحل الأمر: عظّم واشتدّ"⁽⁷⁵⁾. وفي الصّحاح "العرب تُسَيِّ سُهَيْلاً الفُحل تشبيهاً له بفحل الإبل لاعتزاله النجوم؛ وذلك أن الفحل إذا قرع الإبل اعتزلها..."⁽⁷⁶⁾. وفي لسان العرب "الفحل: الذكر من كل حيوان... وفحول الشعراء: هم الذين غلبوا بالهجاء من هاجاهم مثل جرير والفرزدق وأشباههما، وكذلك كلُّ مَنْ عارضَ شاعراً فغلبَ عليه... والفُحول: الرواة"⁽⁷⁷⁾. في حين يدور معنى القوة حول القهر والقدرة والغلبة؛ إذ جاء في كتاب العين "رجلٌ شديدُ القُوَى: أي شديد أسرار الخلق مُمرّه، أُخذ من قُوَى الحَبَل، والقوة طاقة من طاقات الحَبَل"⁽⁷⁸⁾. وفي الصّحاح "قَوِي الضعيف قُوَة فهو قَوِيٌّ... وقاويئُهُ فقَوِيئُهُ أي غلبته"⁽⁷⁹⁾. ومن ثم يُستخلص من المعنى اللغوي لمفهومي الفحولة والقوة دالتهما على الإحكام والطاقة والمتانة والحيوية والتميز من الغير والتفرد عنه.

والفحل اصطلاحاً من "له مزيّة على غيره كمزية الفحل على الحِقاف"⁽⁸⁰⁾، ولذلك جعل الأصمعيّ الحارث بن حلّزة من الفحول⁽⁸¹⁾. وقد "سئل رؤبة بن العجاج عن الفحل من الشعراء فقال: هو الراوية؛ يريد أنه إذا روى استفحل، قال يونس بن حبيب: وإنما ذلك لأنه يجمع إلى جيد شعره معرفة جيد غيره، فلا يحمل نفسه إلا على بصيرة.... وقال الأصمعي: لا يصير الشاعر في قريض الشعر فحلاً حتى يروي أشعار العرب، ويسمع الأخبار، ويعرف المعاني، وتدور في مسامعه الألفاظ؛ وأول ذلك أن يعلم العروض ليكون ميزاناً له على قوله، والنحو ليصلح به لسانه وليقيم به إعرابه، والنسب وأيام الناس، ليستعين بذلك على معرفة المناقب والمثالب وذكرها بمدح أو ذم"⁽⁸²⁾. أما القوة اصطلاحاً فهي "القهر المادي والخارجي، أو الضرورة التي لا تستطيع الإرادة مقاومتها"⁽⁸³⁾؛

إنها المثابرة القائمة على تحدّي العوائق وتجاوز قوى الشرّ والطغيان رغبةً في محو سُبل الظلم والتعدّي والاستبداد.

إن نسق الفحولة والقوة في معلّقة الحارث بن حلّزة اليشكري، وإن بدا قريباً من العنف والطيش، فإنه ليس ضرباً وحشياً بقدر ما هو نسق ثقافي مضمري يسعى إلى تصحيح مسار فكر الملك عمرو بن هند تجاه تلك الوشاية التي سعى بها العدو التغلبي إليه، معتمدة في ذلك على الرصيد الثقافي لقبيلة الشاعر. وهو نسق ثقافي مواز لنسق الذات المقنّعة التي صدر بها معلّقتة؛ إذ رمز بالمرأة إلى العدو لينفي عنه صفات الفحولة والرجولة، في مقابل إثبات مقومات تلك الفحولة لذاته وقومه من بني يشكر.

وقد بدأ الشاعر هذا النسق الثقافي عبر موازنات نسقية تمحورت بينه وبين بطون تغلب ليجسد قيمة الهوية التي فرضتها الأخلاق العربية والقيم الاجتماعية في ذلك العصر؛ إذ يقول:

وَآتَانَا عَنِ الْأَرَاقِمِ أَنْبَا	ءٌ وَخَطْبٌ نُعْنَى بِهِ وَنَسَاءٌ ⁽⁸⁴⁾
أَنَّ إِخْوَانَنَا الْأَرَاقِمَ يَغْلُو	نَ عَلَيْنَا فِي قَوْلِهِمْ إِحْفَاءٌ ⁽⁸⁵⁾
يَخْلِطُونَ الْبَرِيءَ مِنَّا بِذِي الدَّنِّ	بِ وَلَا يَنْفَعُ الْخَلِيَّ الْخِلَاءُ ⁽⁸⁶⁾
زَعَمُوا أَنَّ كُلَّ مَنْ ضَرَبَ الْعَيْدَ	رَمَوَالٍ لَنَا وَأَنَا الْوَلَاءُ
أَجْمَعُوا أَمْرَهُمْ بِلَيْلٍ فَلَمَّا	أَصْبَحُوا أَصْبَحَتْ لَهُمْ ضَوْضَاءُ
مِنْ مُنَادٍ وَمِنْ مُجِيبٍ وَمِنْ تَصَدُّ	هَالٍ خَيْلٍ خِلَالِ ذَلِكَ رُغَاءُ

تلك السلوكيات التي تعكس طباع الآخر/العدو كقيم ثقافية سالبة؛ والتي تمثلت في خلط الحق بالباطل/"يَخْلِطُونَ الْبَرِيءَ مِنَّا بِذِي الدَّنِّ"، يغلون علينا"، من خلال الفعلين المضارعين الدالين على تجدد وشاياتهم وتكرار مزاعمهم أملا في إصباغها على ذاته وقومه من بني يشكر، فضلا عن ذلك الزعم الكاذب/"زَعَمُوا"، والتأمر ليلا/"أَجْمَعُوا أَمْرَهُمْ بِلَيْلٍ"، الذي أوردهما الشاعر من خلال الفعلين الماضيين الدالين على ثبوت كذب أخبارهم، وطمعهم في وصمه وقومه بتلك الأباطيل.

وهي قيم سالبة غير إنسانية اصطبغت بالصبغة النسقية لتجسد عدوان التغلبيين وإسر افهم وخداعهم. وقد جسدت الألفاظ مضمونا نسقيا مضمرا قابعا وراء المعنى الظاهري؛ من نحو: "إخواننا"/"أعداءنا، ومنحت لفظة "الأرقام" بعدا إشاريا دالا على التلون وخُبت الطباع، رغم دلالتها الظاهرة على بطون تغلب؛ وهم "جشم ومالك وعمرو وثعلبة ومعاوية والحارث"⁽⁸⁷⁾. ومن ثم فهي دعوة في ظاهرها الأخوة والسلم/"إخواننا"،

وفي باطنها العداة والحرب/"الأرقام"، وبدا دافعها الرئيس في اجتماع التغلبيين واتهامهم بقتل بكرٍ لأبنائهم، ولا ذنب لهم في ذلك.

ويتجسد ظلم العدو التغلبي في تلك الصورة التنافرية التي توجي "بحالة اللاوعي التي تنتاب المؤلف وهو يسعى إلى طرح رؤيته عن طريق اللعب بالاستعارات، ولا بدع في أن هذا التقولب الاستعاري يمثل آلية فنية تمنح النص الذي يتضمنها غموضاً يستدعي كفاءة معرفية قادرة على الإحاطة به وتفكيكه، كما يصبح النص منظومة إشارية يؤدي فيها التنافر القائم بين الدال والمدلول أو الصفة والموصوف، لفظياً، إلى خلق المحمولات اللامتناهية للصورة والمعنى عن طريق الخيال"⁽⁸⁸⁾: حيث إن الفجوة التي بدت في قوله: "إخواننا الأرقام" توضح تأسيس الشاعر لنسق خاص به عن طريق دمج المتنافرات واللامتصوير في السياق النسقي العام لتبرز هذه التورية النسقية إقناع المتلقي/الملك عمرو بن هند، بتلون الأخر/العدو التغلبي وانعدام مصداقيته، وبذلك سعت هذه الصورة النسقية إلى انبعاث الصدق/الحق من باطن الكذب/الضلال.

ويرسم الشاعر للذات القبيلية نسقا مبنيا على الإرث الثقافي العربي للفحولة والقوة؛ وذلك في قوله:

أَيُّهَا النَّاطِقُ الْمُرْقَشُ عَنَا	عِنْدَ عَمْرٍو وَهَلْ لِدَاكَ بَقَاءُ ⁽⁸⁹⁾
لَا تَخْلُنَا عَلَي غَرَايِكُ إِنَا	قَبْلُ مَا قَدْ وَشَى بِنَا الْأَعْدَاءُ ⁽⁹⁰⁾
فَبَقِينَا عَلَي الشَّنَاءَةِ تَنْمِي	نَا حَصُونٌ وَعِرَّةٌ قَعَسَاءُ ⁽⁹¹⁾
قَبْلُ مَا الْيَوْمُ بَيَّضَتْ بَعْيُونَ النِّد	سِي فِيهَا تَعْيُطٌ وَإِبَاءُ ⁽⁹²⁾
وَكَاَنَّ الْمَنُونُ تَرْدِي بِنَا أُر	عَنْ جَوْنَا يَنْجَابُ عَنْهُ الْعَمَاءُ ⁽⁹³⁾
مُكْفَهْرًا عَلَي الْحَوَادِثِ لَا تَر	تَوْهُ لِلدَّهْرِ مُؤَيِّدٌ صَمَاءُ ⁽⁹⁴⁾

حيث جسدت هذه الأبيات نسقا ثقافيا مضمرًا يحوي قيما سالبة للخصم/العدو الذي سعى إلى بثّ الأكاذيب ونشر الأباطيل المبتدعة، وحاول توصيلها إلى الملك عمرو بن هند، في مقابل القيم الإيجابية التي تمثل نسقا مضمرًا يعود على الذات الشاعرة وقومه؛ إذ وصم التغلبيين بتزيين القبيح/"المرقش"، والشاوية/"وشى بنا"، والبغض/"الشَّنَاءَةُ"، في مقابل قوم الشاعر/بكر، الذين اتسموا بالاستعلاء/"تنمينا"، والمنعة/"حصون"، والترفع/"تعيط"، والأنفة والإباء/"عرّة"، وإباء.

وفي إثبات هذه القيم العربية لقبيلة الشاعر نفي عن إلحاقها بالأعداء، وفي ذلك دليل على فوقية الذات القبيلية لبكرٍ على المستوى الأخلاقي والقيمي، حتى إنه نفى عنها ما

أصقه بالتغليبين، وهذه الصفات المعنوية تجسد الدلالة النسقية للفحولة الأخلاقية، وتجسد عدم جزعهم مما نُسب إليهم.

واستكمالاً لنسق الفحولة والقوة نجده في البيت الخامس يستدعي نسق الثبات والرسوخ المتمثل في استدعاء صورة الجبل الأسود الأنف/"أزعن جَوْنَا"؛ ذلك الجبل الذي لا يستطيع الدهر زحزحته أو النيل منه. ولئن كان الدهر متمسماً بصفة الخارق المعجز في الثقافة العربية فإن توظيف الشاعر له في بنيته العميقة "جعله نسقاً ثقافياً قاراً في نسيج الفكر العربي وتصوراتهِ للغامض والمغيب"⁽⁹⁵⁾.

وإن القراءة العميقة لبنية تلك الصورة الشعرية التي شبه فيها قومه بالجبل الممتنع المتراكم بعضه فوق بعض، والذي ترميه المنون بسهامها ولا تكاد تؤثر فيه أو تنال منه، تكشف عن مدى تغلغل الدهر/الموت في صلب الحياة الإنسانية؛ ذلك الدهر الذي يعزز قيمة الفُقد، لكنّ الحارث بن حلزة حوّلته من قيمة سالبة إلى قيمة موجبة دالة على قدرة الذات/القبيلة التي استدعى لها صورة الجبل الأرعن أنموذجاً للبطولة الإنسانية؛ فالدهر/الموت المُفضي للفناء يأتي مقابلاً للجبل/الحياة الموجب للبقاء، ولكلٍ من النسقين أدوات قتالية تعينهما على مآربهما وتحقيق أهدافهما.

وبذلك يتخذ الشاعر من الجبل نسقاً ثقافياً مضمراً دالاً على الرسوخ والتماسك والشموخ والفحولة والقوة والثبات والرّفعة، بما يوازي ما ذكره من قبل في قوله:

لَا تَخْلُنَا عَلَيَّ غَرَائِكَ إِنَا قَبْلُ مَا قَدَّ وَشَىٰ بِنَا الْأَعْدَاءُ
فَبَقِينَا عَلَيَّ الشَّنَاءَةَ تَنْمِيد نَا حُصُونٌ وَعِرَّةٌ قَعْسَاءُ

إذ لا تؤثر فيهم إشاعة أو تنال منهم وشاية، فهم كالجبل الراسخ في شموخه وعنقوانه ورسوخه.

واستكمالاً لذلك التماهي يجسد الشاعر في البيت التاسع والعشرين من المعلّقة وما تلاه، حسب قومه الشريف ومكانتهم بين العرب في قوله:

أَيَّمَا خُطَّةٍ أَرَدْتُمْ فَأَدُّو هَا إِلَيْنَا تَمْشِي بِهَا الْأُمْلَاءُ⁽⁹⁶⁾
إِنْ نَبِشْتُمْ مَا بَيْنَ مِلْحَةٍ فَالْصَّأ قَبِ فِيهِ الْأَمْوَاتُ وَالْأَحْيَاءُ⁽⁹⁷⁾
أَوْ نَقَشْتُمْ فَالْتَفَشْ تَجَشَّمُهُ النَّا سٌ وَفِيهِ الصَّرَاحُ وَالْإِبْرَاءُ
أَوْ سَكَنْتُمْ عَنَا فَكُنَّا كَمَنْ أَعْد مَمَّصَ عَيْنًا فِي جَفْنِهَا الْأَفْدَاءُ
أَوْ مَنَعْتُمْ مَا تَسْأَلُونَ فَمَنْ حَدَّ ثَمُّوهُ لَهُ عَلَيْنَا الْعَلَاءُ
هَلْ عَلِمْتُمْ أَيَّامَ يُنْتَهَبُ النَّا سٌ غَوَارًا لِكُلِّ حَيٍّ عَوَاءُ

فمن الفحولة سعي غيرهم إليهم للفصل بينهم في الخصومات والنزاعات، ومنها أيضا إباؤهم ودأبهم على أخذ ثأرهم وإدراكه من أعدائهم، بخلاف التغلبيين الذين لم يثاروا لقتلهم في الأيام التي كانت بين ملحّة والصاقب، الأمر الذي يجسد نسقا ثقافيا يمثل عارا في ثقافة المجتمع الجاهلي.

وقد عكست الجملة النسقية "أَيِّمًا خُطَّةٍ ... فَأَدُوها إِلَيْنَا" نسقا مضمرا يتمثل في التمايز الطبقي الذي يُقاس عليه، وهو علامة على الأصالة والفحولة؛ إذ يُقصد قومه لفضّ الخصومات وردّ الحقوق إلى أصحابها، وهي سنّة اجتماعية انتهجها الأحفاد من آبائهم وورثوها عنهم، ولذا عُدّت بكررمزا للعطاء الأخلاقي والقيمي والثقافي، واعتلوا قمة الهرم النسقي الطبقي. ويعزز ذلك قوله:

فَبَقِينَا عَلَى الشَّنَاءَةِ تَنْمِيَةً نَا حُصُونٌ وَعِزَّةٌ قَعَسَاءُ

وفي إطار هذه الموازنات النسقية تأتي الثنائيات الضدية حاملة للقيم المجتمعية السامية؛ حيث "تشكّل الثنائيات الضدية مكونا مهما من مكونات الخطاب الشعري، وبنية مركزية فاعلة تنكشف عبر وظيفيتها أنماط الأنساق المتضادة داخل الخطاب؛ إذ تتحد الضديات عند الشاعر لخلق تصورات معينة تجاه الحياة والكون"⁽⁹⁸⁾. وفي هذا الإطار كان الفحل هو من يتصف بالثبات والرسوخ/"أرعن جونا"، والزعامة والقوة/"أدوها إلينا"، والإباء والأنفة/"الأموات والأحياء"، والعدل والإنصاف/"الإصلاح والإبراء"، والتغافل عن الصغائر/"أغمض عينا"، والشرف/"العلاء"، والقدرة على حفظ المحارم/"أيام يُنتهب الناس".

وفي تشكيل تلك الثنائيات، في إطار الموازنة بين قومه والعدو التغلبي، يأتي نسق التغاير القبلي مضفيا على قومه صفات الفحولة والقوة على المستويين المادي والمعنوي، مقابل نسخها/محوها من عدوه التغلبي، تلك الصفات التي جسدها الشاعر من خلال التعريض بالأعداء ونفيها عنهم؛ لأن الفحل يتصف بالقوة والشجاعة والعزة والإباء والأنفة وتقصي الحقائق، وغير الفحل يتصف بالجبن والكذب والتراخي عن أخذ ثأره والسعي بالوشاية والبدء بالجور والعدوان.

ولذلك أضفى الشاعر على عدوه سمة الإحباط واليأس، من خلال تكرار المقطع المكون من "إن/أو+ الفعل الماضي" في قوله: "إِنْ نَبَشْتُمْ، أَوْ نَقَشْتُمْ، أَوْ سَكْتُمْ، أَوْ مَنَعْتُمْ" على النحو الآتي:

نَبَشْتُمْ	إِنْ/أَوْ
نَقَشْتُمْ	
سَكَّتُمْ	
مَنَعْتُمْ	

ليرمز من خلال التكرار إلى ثلاث إشارات دالة على قيم نسقية إيجابية وأخرى سلبية؛ هي:
 الأولى: فحولة قومه وقوتهم وعزتهم وإباؤهم وترفعهم عن الصغائر.
 الثانية: سرعة ردّ الفعل على العدو واستعداده له على قدر فعله وسعيه.
 الثالثة: وصمّ عدوه بالضعف والخزي والتحقير.

ويمضي الحارث بن حلّزة في معلّقة مستعرضا الفحولة والقوة القبلية من خلال الإرث الثقافي الحربي التليد لبني يشكري في قوله:

سُ غَوَارًا لِكَلِّ حَيِّ عَوَاءٍ	هَلْ عَلِمْتُمْ أَيَّامَ يُنْتَهَبُ النَّا
رَيْنَ سَيْرًا حَتَّى نَهَاها الْجِسَاءُ ⁽⁹⁹⁾	إِذْ رَفَعْنَا الْجِمَالَ مِنْ سَعْفِ الْبَحْرِ
نَا وَفِينَا بَنَاتٌ مَرِّ إِمَاءٍ	ثُمَّ مَلْنَا عَلَى تَمِيمٍ فَأَحْرَمَ
لِي وَلَا يَنْفَعُ الدَّلِيلَ التَّجَاءُ ⁽¹⁰⁰⁾	لَا يُقِيمُ الْعَزِيزُ بِالْبَلَدِ السَّهْ
رَأْسُ طَوْدٍ وَحَرَّةٌ رَجْلَاءُ ⁽¹⁰¹⁾	لَيْسَ يُنْجِي مَوَانِلًا مِنْ حِذَارٍ
مَلَكُ الْمَنْذِرُ بِنُ مَاءِ السَّمَاءِ	فَمَلَكْنَا بِذَلِكَ النَّاسَ حَتَّى
مُ الْجِيَارِينَ وَالْبَلَاءُ بِلَاءُ	وَهُوَ الرَّبُّ وَالشَّهِيدُ عَلَى يَوْ
جَدُ فَمَا لِمَا لَدَيْهِ كِفَاءُ	مَلِكٍ أَضْلَعُ الْبَرِيَّةَ لَا يَوْ

إذ يستعرض الشاعر قيمة الفروسية التي تشكل إرثا ثقافيا يجسد هوية القبيلة وأنفتها وإصرارها على تحقيق مآربها دون عائق قد يحول بينها وبين السعي إلى المجد والحفاظ عليه؛ إذ إن قومه لم يكونوا مطمعا لإغارة أحد من العرب، في وقت كانت القبائل تصيح من الإغارة عليها.

وقد قدم الشاعر مقومات تلك القيمة النسقية من خلال تعداد مغازبهم على كل من قابلهم حتى انتهوا إلى النخل فالأحساء، ثم تميم، وقد أوقفوا القتال في الأشهر الحرم، الأمر الذي يشكل نسقا اجتماعيا يثبت فوقية بني يشكر والتزامهم بالقيم الأخلاقية التي تجعلهم في مصاف الزعماء والقادة، وهذا يتناسب مع ما ذكره من قبل في قوله:

أَيَّمَا خُطَّةٍ أَرَدْتُمْ فَأَدُّوْا هَا إِلَيْنَا تَمْشِي بِهَا الْأُمَلَاءُ

كما يبدو النسق الفحولي جليا أيضا في قوله:

لَيْسَ يُنْجِي مَوَائِلًا مِنْ حِذَايْرِ رَأْسُ طَوُودٍ وَحَرَّةٌ رَجُلَاءُ

وهذا تعريض بالعدو الذي لم يوف بالعهده أو يلتزم بالقيم المجتمعية السائدة؛ إذ لم يأخذ ثأره، فالهارب/العدو لم ينفعه تحصّنه بالجبل ولا بالحرّة الغليظة؛ إنها القوة المطلقة التي لا يقدر عليها الزمان، والتي على أثرها ملكوا الناس ببلائهم وحُسن قتالهم كما ملك المنذرين ماء السماء أهل الحيارين ومعه بنو يشكر.

ويتخذ الشاعر من نسق الفحولة والقوة مدخلا لمدح ذلك الملك الذي لا يكافئه أحد في قوته ومروءته، ليضفي على الأحداث مصداقية وشفافية؛ ولم لا؟ وقد شهد البلاء وعائنه مع بني يشكر الذين لم يتخلوا عنه يوما. وفي ذلك إثبات لفحولة القوم ونفيها عن عدوهم الذين مكثوا في ديارهم كالنساء، منتظرين ما ستؤول إليه الأحداث. وأخيرا، يُلاحظ أن حديث الذات الشاعرة بصيغة الوجدان الجمعي؛ من نحو قوله: "عَنَا، إِنَّا، بِنَا، فَبَقَيْنَا، إِلَيْنَا، عَلَيْنَا، رَفَعْنَا، مَلْنَا، فِينَا"، يجسد نسقا ثقافيا متمثلا في ثقافة الاعتماد بكثرة فرسان القبيلة، وما ترمز إليه من قوة وفحولة وحماية، في رؤية الإنسان الجاهلي وثقافته ولاسيما في أوقات الحرب؛ تلك الرؤية التي تعزز من مواقف المجاهبة والمصادمة، وما ينتج عنها من قوة تدميرية تجسد معنى الحياة وقيمة الخلود.

المبحث الرابع: نسق التعبير والإذلال

يدور معنى التعبير في معاجم اللغة حول الانتقاص والسلب والالتفاف بالقباح؛ إذ جاء في الصّحاح "عَيَّرَهُ كَذَا من التَّعْيِيرِ، والعامّةُ تقولُ: عَيَّرَهُ بِكَذَا؛ قال النابغة: وَعَيَّرْتَنِي بنو ذُبَيْبَانَ رَهْبَتَهُ وهَلْ عَلَيَّ بَأْنُ أَخْشَاكَ مِنْ عَارٍ والعارُ: السُّبَّةُ والعَيْبُ؛ يقال: عَارَهُ إِذَا عَابَهُ، والمعَايرُ: المعايِبُ ... وتَعَايرَ القومُ: تَعَايَبُوا"⁽¹⁰²⁾. في حين يدور معنى الإذلال حول الخضوع والانتقيد والمهانة؛ إذ جاء في كتاب العين "الذُّلُّ مصدر الذُّلُّول: أي المنقاد من الدَّوَابِّ"⁽¹⁰³⁾. وفي الصّحاح "الذُّلُّ: ضد العِزِّ، ورجلٌ ذليلٌ يَبِينُ الذُّلَّ والذِّلَّةُ والمذَلَّةُ، من قومٍ أذَلَّاءُ وأذِلَّةٌ. والذِّلُّ بالكسر: اللِّينُ، وهو ضد الصعوبة ... وتَذَلَّلَ لَهُ أي خَضَعَ ... وقولهم: جاء على أذَلِّهِ: أي على وَجْهِه"⁽¹⁰⁴⁾. ويُستخلص من هذا العرض اللغوي لمفهومي التعبير والإذلال كونهما منقصبين سالبين لمعاني النخوة والرجولة، دالين على الإهانة والاستكانة وذكر المعائب، ويُتوسل بهما لسلب معاني الكرامة والمروءة مما يلحقان به.

وبعد هذا النسق علامة ثقافية تنعكس على السلوكيات القبلية والتعاملات الاجتماعية، وتجسّد سطوة الذات الشاعرة وسعها إلى إفناء الآخر وإذلاله؛ ومن ثم فإن هذا النسق الثقافي يتضمن تعريضا بالآخر/العدو واستهزاءً به وتحقيرا من شأنه من جهة، واعتدادًا بالذات القبلية والتلذذ بسيادتها وزعامتها من جهة أخرى.

والمأمل في معلّقة الحارث بن حلّزة اليشكري يجد أن هذا النسق الثقافي هو قوام الأنساق الثقافية المضمرة التي قامت عليها المعلّقة، وهو نسق مضمّر قائم على إقصاء الآخر وتدميره. وقد لخص الشاعر مقومات هذا النسق بتعبير عدوه التغلي لعجزه عن إدراك ثأره، في موازنة بينه وبين قومه من بني يشكر، وذلك من منطلق أن إدراك الثأره القانون الذي يحفظ حياة الإنسان في تلك البيئة الحربية؛ فالثأر "نظام بدوي حيث لا حكومة ولا محاكم ولا سلطة تحول بين الموتور والواتر، وقد كان هناك شيوخ القبائل، ولكنهم لم يكونوا يملكون القوة التنفيذية التي بها يقتصون من الجاني؛ لأن القبيلة لم يكن لها قانون جنائي، فليس أمام الموتور إلا أن ينتقم من واطره"⁽¹⁰⁵⁾؛ يقول:

مَا أَصَابُوا مِنْ تَغْلِيٍّ فَمَطَلُوا لَّ عَلَيْهِ، إِذَا تَوَلَّى الْعَفَاءَ

فدماء العدو مهبرة لا يسعى إلى أخذها أو الثأر لها، بخلاف دماء بكر التي لا يغمض لها جفن إلا بعد إدراكها، وهذا التعبير في ثقافة الشاعر يشير إلى موت الحياة الإنسانية. ولذلك وصمهم الشاعر بالتكبر والعمى في قوله:

فَاتْرُكُوا الْبَغْيَ وَالتَّعَدِي وَإِمَا تَتَعَاشُوا فِي التَّعَاشِي الدَّاءِ⁽¹⁰⁶⁾
وَأَذْكُرُوا حِلْفَ ذِي الْمَجَازِ وَمَا قَدَّ مَ فِيهِ الْعُهُودُ وَالْكَفَّاءُ
حَذَرَ الْخَوْنِ وَالتَّعَدِّي وَهَلْ يَنْدُ حُضُّ مَا فِي الْمَهَارِقِ الْأَهْوَاءِ؟⁽¹⁰⁷⁾
وَاعْلَمُوا أَنَّنَا وَإِيَاكُمْ فِي مِمَّا اشْتَرَطْنَا يَوْمَ اخْتَلَفْنَا سَوَاءَ

فهذه الأبيات تجسد هلاك التغلبيين من خلال تعامهم عن قوة الشاعر ومنعة قومه والتزامهم بالموثيق، في الوقت الذي تؤكد فيه غدر التغلبيين بالعهود وحنثهم بالأيمان؛ ولذلك استدعى الشاعر من التاريخ موضع "ذِي الْمَجَازِ" الذي شهد صلحا بين بكر وتغلب على يد الملك عمرو بن هند؛ حيث أخذ منهما الوثائق والرهائن حذَرَ الْجور والتعدي، فكما كُتِبَ في هذه العهود لا تبطله أهواء العدو الضلالة.

لذا، كان الوفاء بالعهد قيمة مركزية أصيلة في ثقافة الإنسان الجاهلي؛ إذ كانوا "يتعاقدون في المحالفات على الدم والرب والماء والطيب ويتمسحون بالكعبة، يريدون توكيد الحلف ومصاحبته بعمل مادي يذكر بالوفاء، وكان الغدر معرة يتجافونها، وإذا ما غدر أحدهم رفعوا له لواءً بسوق عكاظ ليشرّوا به"⁽¹⁰⁸⁾، حتى إنهم أرادوا "من مصاحبة الدم والرب والماء والطيب للحلف والتمسح بالكعبة توكيده، والإشهاد المادي على عزيمة الوفاء، والنص على الدوام والاستمرار"⁽¹⁰⁹⁾. ولذلك اتكأ الشاعر على هذا النسق لينفي عن التغلبيين أحقيتهم في الحياة.

وإذا كانت "القيم الشعرية هي قيم في البغي والاستكبار والفخر بالأصل القبلي، وهذا يرتبط بالغزو والشعر الذي لا بد أن يمجّد وأن يخلد هذه المعاني"⁽¹¹⁰⁾، فإن هذه القيم المجتمعية تقوم على الضد من القيم الفحولية القبلية التي تعزز من موقع الذات الشاعرة/القبيلة، وتقوم على إذلال العدو قبل إقصائه.

والناظر إلى الجمل النسقية التي جاءت في سياق أفعال الأمر من نحو: "فَاتْرُكُوا الْبَغْيَ وَالتَّعَدِي"، و"أَذْكُرُوا حِلْفَ ذِي الْمَجَازِ"، و"اعْلَمُوا ... اشْتَرَطْنَا"، يتلمس تلك المفارقة النسقية داخل النسيج الاجتماعي الذي ينتمي إليه الشاعر؛ حيث تأتي ثنائية حفظ العهود/الحياة في مقابل التعدي عليها/الموت، ومن ثمّ فالإنسان الحافظ

للمو ائيق هو الأحق بالبقاء نظرا للمسئولية التاريخية والسياسية التي تُولد نسقا استعلائيا مهمينا يتمثل في جوهر الحياة وأساسها للشاعر وقومه، وتجاوز كل ما هو أخلاقي من قبل خصمه الذي بدا مُفرغاً من كل ما هو إنساني حتى سيطرت عليه النظرة الدونية المُزرية.

كما جاءت الجملة النسقية "حَدَرَ الخَوْنِ والتَّعَدِي" في سياق أسلوب الاستفهام الوارد في ختام البيت ناسخة لقيم الأخر/العدو، ومُضفية عليه قيم الخيانة والجور والعدوان، وهي قيم جاهلية مركزية نثرها الشاعر في ثنايا معلقته؛ من نحو قوله في البيت السادس عشر من المعلقة: "يَغْلُونَ عَلَيْنَا ... فِي قَوْلِهِمْ إِحْفَاءً"، والبيت السابع عشر: "يَخْلِطُونَ اللَّيْرَ مِنَّا بِذِي الدَّنْبِ"، والبيت الثاني والعشرين: "وَسَى بِنَا الأَعْدَاءُ"، والبيت الأربعين: "فَاتْرَكُوا البَغْيَ والتَّعَدِي"، والبيت الثاني والأربعين: "حَدَرَ الخَوْنِ والتَّعَدِي"، وبذلك أبرز الشاعر هذه القيم السالبة كعلامة نسقية صورت الباطل/الوشاية، في صورة حق، سعى الأخر/العدو إلى إقناع الملك عمرو بن هند به.

وفي إطار هذا النسق تأتي المرجعية النسقية التاريخية لتمثل ثقافة حجاجية اتخذت من المنطق أو العقل قواما لها لتجسد نسقا ضديا أبرز الحق/العزة في مواجهة الباطل/الإذلال: إذ يقول:

أَعْلَيْنَا جُنَاحُ كِنْدَةَ أَنْ يَغْ	نَمَ غَازِيَهُمْ وَمِنَا الْجَزَاءُ ⁽¹¹¹⁾
أَمَّ عَلَيْنَا جَرِي حَنِيفَةَ أَوْ مَا	جَمَعَتْ مِنْ مُحَارِبٍ غَابِرَاءُ ⁽¹¹²⁾
أَمَّ جَنَائِيَا بَنِي عَتِيْقَ فَمَنْ يَغْ	دِرْ فَإِنَّا مِنْ حَرِيْمِهِمْ بُرَاءُ
أَمَّ عَلَيْنَا جَرِي العِبَادِ كَمَا نِيدِ	طَ بِجَوْرِ المُحْمَلِ الأَعْبَاءُ ⁽¹¹³⁾
أَمَّ عَلَيْنَا جَرِي قُضَاعَةَ أَمَّ لِيْ	سَ عَلَيْنَا مِمَّا جَنَوْنَا أُنْدَاءُ
لَيْسَ مِنَّا المُضْرَبُونَ وَلَا قَيْدُ	سِنَّ وَلَا جَنْدَلٌ وَلَا الحَدَاءُ ⁽¹¹⁴⁾

وقد أكد الشاعر تلك المرجعية النسقية التاريخية والسياسية من خلال توبيخ التغلبيين بغزو كندة لهم وقتلهم رجالهم بعدما كسرت كندة "الخراج على الملك، فبعث إليهم رجالا من بني تغلب يطالبونهم بذلك، فقتلوا ولم يُدرك بثأرهم"⁽¹¹⁵⁾، كما ألزموا بكرةً بذنوب حنيفة التي "كانت محالفةً لتغلب على بكر"⁽¹¹⁶⁾ وما فعله صعاليك مُحارب، ثم عيّرهم بدماء قومهم التي سألت من العباديين في إطار صورة شعرية تشبيهية شبه فيها تعليق التغلبيين دماء قومهم على بكرٍ بتعليق الأحمال على وسط البعير، لتفرز هذه الصورة في بنيتها العميقة عجز العدو التغلبي عن إدراك تأره والتعلل بما يأباه به فارس

أويأنف منه شجاع.

ويتنامى نسق التعيير والإذلال من خلال تعيير التغلبيين بغزو قضاة لهم وسبي نساءهم دون إدراكٍ لثأرهم كما فعلت كندة، وتعداد بعض الأقوام من بني تغلب؛ مثل "المضريين وقيس وجندل والحداء" وهو قوم ضُربوا بالسيوف دون أن يثأر لهم أحد، فضلاً عما فعلته إياد وإلزام طسّم بذنب جديس، كما تُذبح الظباء بذنب الأغنام، بالإضافة إلى كونهم أحلّوا محارم بني رزاح الذين "كانوا يسكنون أرضاً تُعرف بنطاق قريبة من البحرين"⁽¹¹⁷⁾ حاقدين عائدين بكفي حنين دون إدراك ثأرهم، لتكشف هذه الجنيات المتعاقبة عن تعيير الأعداء وإذلالهم وطلبهم المحال؛ ولم لا؟ وهم عالة على غيرهم في السلم والحرب.

وفي تكرار المقطع الاسمي المسبوق بالاستفهام في قوله:

جُنَاخُ كِنْدَةَ	أ/أَمَّ عَلَيْنَا
جَرَى حَنيفَةَ	
جَنَائِيَا بَنِي عَتِيقِ	
جَرَى الْعِبَادِ	
جَرَى قُضَاعَةَ	
جَرَى إِيَادِ	

مجموعة من الإشارات الدالة؛ هي:

الأولى: ألفة العدو التغلبي للعجز حتى صار سلوكاً حياتياً ينتهجه.

الثانية: سلب إرادة العدو والإمعان في إذلاله.

الثالثة: نفي المروءة عن العدو وتطفله على غيره.

وفي ذلك كله إمعانٌ في الإهانة، وسلبٌ للعزيمة، وتجسيدٌ للمهانة والتحقير.

ويبدو في الأخير نسق الفناء/الإقصاء متولداً من نسق التعيير والإذلال؛ والذي تمثل

في غزوبني تميم لهم وما تلاه من خيل الغلّاق "صاحب هجائن النعمان بن المنذر، وكان

من بني حنظلة بن زيد مناة تميمياً"⁽¹¹⁸⁾، وقد أودى بحياة كثير منهم، حيث لا رافة ولا

شفقة ولا رحمة، في قوله:

ثَمَّ حَيْلٌ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ مَعَ الْـ غَلَّاقِ لَا رَافَةَ وَلَا إِنْقَاءَ⁽¹¹⁹⁾

مما سبق يتضح أن هذا النسق الثقافي قائم على تدمير العدو وتعييره؛ وذلك بتقديم

مفردات الأنا الطاغية التي تسحقه، والتي تتمثل في ذلك الخطاب النسقي القائم على الإذلال والإفناء، حيث تبدو الـ"النحن" الفحولية متفردةً لتسلب الخطاب النسقي صفات المعقولة والمنطقية، ولذلك حمل هذا النسق، في بنيته العميقة، احتقار الخصم وتمييشه وإقصاءه من ميدان الشهامة والمروءة.

المبحث الخامس:

نسق الترغيب والترهيب

يدور معنى الترغيب في معاجم اللغة حول الإغراء والحثّ والجذب؛ إذ جاء في الصّحاح "رَغِبْتُ في الشيء إذا أردته رغبةً ورَغَبًا بالتحريك ... ورغبتُ عن الشيء إذا لم تُرِدْهُ وزهدت فيه"⁽¹²⁰⁾. وفي أساس البلاغة "من المجاز: وإِدْرَغِيب: كثير الأخذ للماء ... وفرس رغيب الشَّحْوَة: واسع الخطو كثير الأخذ من الأرض، وتَرَاغَب الوادي: اتسَع"⁽¹²¹⁾. في حين يدور معنى الترهيب حول التخويف والتفزع والتحذير؛ إذ جاء في الصّحاح "أرْهَبُهُ واسترهبه إذا أخافه"⁽¹²²⁾. وفي أساس البلاغة "هورجلٌ مرهوبٌ عدُوُّه منه مرعوب ... ومن المجاز: أرهب الإبل عن الحوض: ذأدها، وأرهب عنه الناسَ بأُسْه ونجدته"⁽¹²³⁾. ويُستخلص من المعنى اللغوي لمفهومي الترغيب والترهيب جمعهما بين الشيء ونقيضه، ولذلك اتسم المعنى الاصطلاحي لهذا النسق بالازدواجية القائمة على المنح والمنع أو على العطاء والسلب.

هذا، وقد "اخترعت الثقافة الرغبة والرغبة ليكونا أساسا إبداعيا؛ فهما سبب للإبداع أولا، وهما سبب للتميز الإبداعي ثانيا، والشاعر الذي لا يلتزم بشرطي الرغبة والرغبة لا يكون فحلا وسيظل ناقصا"⁽¹²⁴⁾. ومن ثمّ فقد أثبت هذا النسق فحولة الشاعر وقومه في مقابل سلبها من عدوه، حيث تجلّى نسق الترغيب والترهيب في المعلّقة من خلال محاولة الشاعر استقطاب عمرو بن هند ومشاعره تجاه قبيلته عبر ثلاث إشارات دالة؛ هي:

الأولى: إضفاء صفات القوة والقهر على الملك عمرو بن هند (نسق الترغيب).
الثانية: تذكير الملك بمواقف بني يشكر من الملك وقومه حين قاسوا الشدائد والمشاق ونصروه وقت غزو منذر بن ماء السماء لأعدائه، في الوقت الذي تخلّى عنه التغلبيون (نسق الترغيب).

الثالثة: بعث رسائل تهديدية للملك ذاته والتغلبيين من خلال بثّ مشاعر الخوف والذعر في صدورهم (نسق الترهب).

وقد بدأ هذا النسق الثقافي المضمر في المعلّقة حينما تخلّى التغلبيون عن المنذر بن

ماء السماء قبل موته، في الوقت الذي رفضوا فيه الغزومع ابنه عمرو بن هند؛ وذلك في قوله:

كَتْكَالِيفِ قَوْمِنَا إِذْ غَزَا الْمُنْدُ نِدْرُ هَلْ نَحْنُ لَابِنِ هِنْدٍ رِعَاءُ

حيث دعا عمرو بن هند "بني تغلب بعد قتل المنذر إلى الطلب بثأره من غسان، فامتنعوا وقالوا: لا نطيع أحدا من بني المنذر أبدا! أَيْظَنُّ ابْنُ هِنْدٍ أَنَا لَهُ رِعَاءُ! فغضب عمرو بن هند وجمع جموعا كثيرة من العرب، فلما اجتمعت آلى ألا يغزو قبل تغلب أحدا، فغزاهم فقتل منهم قوما، ثم استعطفه من معه لهم واستوهبوه جريرتهم فأمسك عن بقيتهم"⁽¹²⁵⁾.

ويستعرض الحارث بن حلزة مقومات نسق الترغيب والترهيب من خلال التعريض بخصمه من جهة، ومدح الملك عمرو بن هند وتذكيره بدلائل ثلاث عن حُسن بلاء قومه في الحروب من جهة أخرى في قوله:

أَتَمَّا الشَّانِيَاءِ الْمُبْلَغُ عَنَا عِنْدَ عَمْرٍو وَهَلْ لِدَاكَ أَنْهَاءُ

إن المتأمل في معلقة الحارث بن حلزة يجد نسق الترغيب والترهيب هو النسق المحرِّك للخطاب الشعري والمتحكم في الذات الثقافية التي تقدم أنموذجا للعلاقة بين الذات والآخر؛ سواء أكان ممدوحا أم عدوا. وقد سبق هذا النسق الثقافي من خلال رؤية فلسفية قائمة على المقدمات والنتائج؛ إذ عكس هذا النسق المضمّر تنبؤ الذات/القبيلة بالنتيجة المتمثلة في فشل الآخر/العدو التغلبي، ودحض وشاياته، وقد تجلّى ذلك من خلال إشارتين نسقيتين: الأولى: مدح الملك وترغيبه، والأخرى: تقديم الدلائل الحربية التي جمعت بين الترغيب والترهيب؛ أما الأولى فمناها قوله:

مَلِكٌ مُقْسِطٌ وَأَكْمَلُ مَنْ يَمُ شَيْ وَمَنْ دُونَ مَا لَدَيْهِ الثَّنَاءُ

إِرْمِيَّ بِمِثْلِهِ جَالَتِ الْجِدُ نُنُّ فَابَتْ لِحَصْمِهَا الْأَجْلَاءُ

حيث مدح الشاعر الملك بقيم العدل والحلم والشجاعة، في الوقت الذي اندمجت فيه الذات الشاعرة/القبيلة، بفعل هذه القيم الثقافية، مع الذات الممدوحة، فيما يمكن تسميته بالعقد الثقافي القائم على محددات نسقية مركزية في ثقافة الشاعر الجاهلي؛ فهو ملكٌ عادل حكيم حلِيم يَأْبَى الكذب ويبغض الضلال. ولذلك تماهت أخلاق الذات الشاعرة/القبيلة مع الذات الممدوحة لتعكس نسقا مضمرا قائما على إثبات القيم الأخلاقية العربية في مقابل سلب هذه القيم من الأعداء/التغليبيين. ولا يخفى أن اتكاء الشاعر على قيم العدل والحلم والشجاعة إنما هو تعزيزٌ للنسق الثقافي

المبّرر لزعامته الملك سلماً وحرماً من جهة، وتدعيمٌ للنظام القبلي المعهود في ثقافة الشاعر الجاهلي من جهة ثانية، ورغبةٌ في استمالته إلى قومه من جهة ثالثة. وأما الإشارة الأخرى التي تتصل بتقديم الدلائل الحربية التي جمعت بين الترغيب والترهيب فتبدو في قوله:

مَنْ لَنَا عِنْدَهُ مِنَ الْخَيْرِ آيَا	تُ ثَلَاثٌ فِي كَلْبَيْنِ الْقَضَاءِ
آيَةٌ: شَارِقُ الشَّقِيقَةِ إِذْ جَا	ءُوا جَمِيعاً لِكَلِّ حَيِّ لِيَوَاءِ ⁽¹²⁶⁾
حَوْلَ قَيْسٍ مُسْتَلْتَمِينَ بِكَبْشٍ	قَرِظِي كَأَنَّهُ عَبْلَاءُ ⁽¹²⁷⁾
وَصَيْتِ مِنَ الْعَوَاتِكِ مَا تَنُ	هَاهُ إِلَّا مُبَيَّضَةٌ رَعْلَاءُ ⁽¹²⁸⁾
فَجَمِينَاهُمْ بِضَرْبٍ كَمَا يَخُ	رُجٌ مِنْ خُرْبَةِ الْمَزَادِ الْمَاءِ
وَحَمَلْنَاهُمْ عَلَى حَزْمِ تَهْلَا	نَ شِلَالاً وَدُمِي الْأَنْسَاءِ ⁽¹²⁹⁾
وَفَعَلْنَا بِهِمْ كَمَا عَلِمَ اللـ	هُ وَمَا إِنْ لِلْحَائِنِينَ دِمَاءُ
ثُمَّ حُجْرًا أَعْنِي ابْنَ أُمِّ قَطَامِ	وَلَهُ فَارِسِيَّةٌ خَضْرَاءُ
أَسَدٌ فِي اللَّقَاءِ وَرَدُّ هَمْسُ	وَرَبِيعٌ إِنْ شَنَعْتَ غَابِرَاءُ ⁽¹³⁰⁾
وَفَكَّكُنَّا غَلَّ امْرِئِ الْقَيْسِ عَنْهُ	بَعْدَ مَا طَالَ حَبْسُهُ وَالْعَنَاءُ
وَمَعَ الْجَوْنِ جَوْنِ آلِ بَنِي الْأُو	سِ عَنـُودٌ كَأَنَّهَا دَفْوَاءُ ⁽¹³¹⁾
مَا جَزَعْنَا تَحْتَ الْعَجَاجَةِ إِذْ وَ	لَتْ بِأَقْفَائِهَا وَحَرَ الصِّبْلَاءِ

إذ تمثلت الدلالة الأولى في مجيء معدّ براياتها يوم الشقيقة؛ وهم "قوم من شيبان جاءوا مع قيس بن معدّي كُرب ومعه جمع عظيم من أهل اليمن يُغيرون على إبل لعمرو ابن هند، فردّتهم بنو يشكرو وقتلوا فيهم"⁽¹³²⁾، وكفّت الهجوم الحربي الشرس عن عمرو ابن هند وجيشه، حيث جاءوا مستلتمين بكبشٍ وجماعة من نساء ملوك كندة.

وقد حملت الصورة الشعرية التشبيهية في البيت الرابع، التي شبه فيها سيلان الدماء من أجسادهم بخروج الماء من ثقوب القرب، في بنيتها العميقة معنى الجدية والتصدي والقدرة على المجابهة، وقد رشح لهذا المعنى ما أورده في البيت التالي من تلك الشدة/الضراوة في القتل التي أرغمت العدو على صعود حزم تهلان رغم خشونته وقد دميت أنساؤهم من الجراح، لتنبئ هذه الصورة عن أنساق مضمرة تتمثل في الغيظ والقدرة والإحاطة والإحكام، ولذلك جاءت الجملة الاعتراضية، "كما علم الله"، مرشحة لهذه الأنساق المضمرة في بنية النص العميقة؛ حيث لا يحيط بفعل القوم إلا الله سبحانه وتعالى.

وجاءت الدلالة الثانية متمثلة في قتال حُجربن أم قطام الكندي الذي غزا أمراً القيس بن المنذر ابن ماء السماء في جَمْعٍ من كِنْدَةَ في كتيبة مدججة بالسلاح والعتاد/"خَضْرَاء"، لكنّ بكرين وائل تصدّت له وردّته وقتلت جنوده. وبالرغم من ذلك فقد أضفى الشاعر على خصمه قيمتي الشجاعة/"أَسَدٌ فِي اللَّقَاءِ"، والكرم/"رَبِيعٌ إِنْ شَنَعْتُ غَبْرَاءً"، وهما قيمتان مركزيتان في الثقافة العربية. وتتشابك هاتان القيمتان مع نسق الترغيب والترهيب في حثّ الملك عمرو بن هند على إنصافه له ولقبيلته بعدما أنصف الشاعر خصمه من جهة، وترغيبه في عدم الميل أو الاستماع إلى أباطيل العدو التغلبي ووشاياته من جهة أخرى.

والكرم قيمة سلمية، أما الشجاعة فقيمة حربية، وحول هاتين القيمتين "يحتكم التصور القبلي للحياة والإنسان؛ فالأنبل هو الأكرم وهو الأشجع، ولا تقوم الحياة القبلية"⁽¹³³⁾ إلا بهما. وتقترن هاتان القيمتان لتحمل بداخلهما نسقا مضمرًا يتمثل في الحياة؛ لأنّ انعدامهما/الجُبْن والجذب يعني الفناء/الموت، فهما قيمتان وجوديتان تتغلغلان في الثقافة الصحراوية، وتعنيان بالحفاظ على النوع الإنساني حالي الحرب والسلم. ولذلك مدح الشاعرُ الملكَ بهما، ومدح حُجربهما من باب الإنصاف والموضوعية. وهو ما يضيف على الذات الشاعرة وقومه قيما أخلاقية أوصلتهم إلى الزعامة والسيادة مقارنة بغيرهم؛ من منطلق كون إغاثة المهفوف ونصرته والـ"نحن" القبلية هي قيم مُشكّلة للنظام الوجودي والاجتماعي للقبيلة العربية، وبها تزعم القبائل وتمايز من غيرها.

وتأتي الدلالة الثالثة متمثلة في انتصار بكر على جُون آل بني الأوس؛ وهو "ملك من ملوك كِنْدَةَ وهو ابن عمّ قيس بن معدي كَرِب، وكان الجون جاء ليمنع بني أكل المُرّار ومعه كتيبة خشناء، فحاربه بكر فهزموه، وأخذوا بني الجون فجاءوا بهم إلى المنذر فقتلهم"⁽¹³⁴⁾. وقد حملت الصورة التشبيهية التي شبه فيها تلك الكتيبة التي تنقض على أعدائها بالعقاب الذي ينقض على فريسته، لتحمل في بنيتها العميقة معاني القدرة والاستحواذ والاستعلاء والكبرياء.

هذا الاستطراد التاريخي والسياسي، وهذه الأيام المتعاقبة كانت لبكرم المنذر، وقد مثّلت انعطافة ذهنية وثقافية تفضي إلى استمالة الملك عمرو بن هند وترغيبه إلى الشاعر وقومه بغية إقصاء الآخر/العدو، وإثبات قوة قومه ونصرته للملك وقومه، وعدم جزعهم إذا ما أوقدت نار الحرب.

وإن هذه الأبيات تحوي في ثناياها فخرا نسقيا يعزز نظرة الذات الشاعرة إلى قبيلته تجاه الملك وتتعالى عليه في كبرياء منقطع النظير؛ وذلك عبر تلميحات تهديدية خاصة بالملك ذاته، وكأنه أُرهب عدوّه من جهة باستعدادهم إلى خوض غمار الحرب مرارا وتكرارا إذا ما أصرّ العدو على إخلاف الموائيق وبثّ الأباطيل، كما أُرهب الملك عمرو بن هند، في إطار الترغيب، إذا لم يوفهم حقهم.

وفي إطار الترغيب يذكّر الشاعرُ الملكَ بفعل قومه من بني يشكر حين زوّجوا أمه من جدّه عمرو ابن حُجر الكندي، فهم أخواله وناصره، ومثل هذه الوشائج المادية والمعنوية تُوجِب النصيحة له، وهنا يبدو نسق الترغيب والترهيب في أبي صوره في قوله:

وَوَلَدْنَا عَمْرَو بْنَ أُمِّ أَنْاسٍ مِنْ قَرِيبٍ لِمَا أَتَانَا الْجَبَاءُ
مِثْلَهَا تُخْرَجُ النَّصِيحَةُ لِلْقَوِّ مِ قَالَةٍ مِنْ دُونِهَا أَقْلَاءُ

فالنسق الثقافي يبدو في ظاهره الترغيب، وفي باطنه الترهيب، ولكنه إلى الترغيب أميل بحكم هذه الوشائج والأرحام المتشابكة والمواقف القتالية السالفة. ولذلك بدت المكونات المركزية لعناصر النسق جلية في تضخيم الـ"نحن" مقابل إلغاء الآخر الذي يمثل في القصيدة قيم السلب المتجسدة في الكذب والوشاية والخيانة والظلم والتعدي، وهي قيم جاهلية مركزية بُني عليها الخطاب الثقافي، وبدت متأصلة في طباع العدو التغلي.

وفي ذلك الخطاب الشعري تعزّيزٌ لكبرياء الذات الشاعرة/القبيلة، وترسيخٌ للـ"نحن" الطاغية التي تحولت إلى الـ"نحن" النسقية، وصارت علامة فحولية لبكرٍ. وفيه أيضا إثباتٌ لعلو قبيلة الشاعر وفوقيتها على الملك نفسه؛ سواء في استمرار مُلكه حين ناصروا قومه، أو في وجوده في الحياة ذاتها من خلال تزويجهم أمه بجدّه. وهنا يبدو مصدر القوة النسقية التي ورثتها الذات الشاعرة عن الـ"نحن" القبلية، بما يعزز نسق الترغيب والترهيب ويغرسه في الضمير الثقافي.

هوامش البحث:

- (1) الخليل بن أحمد الفراهيدي [أبو عبد الرحمن بن عمرو بن تميم الأزدي ت170هـ]: كتاب العين مرتبًا على حروف المعجم، ترتيب وتحقيق: عبد الحميد هندأوي، منشورات محمد علي بيضون، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 1424هـ، 2003م، مادة [نَسَق].
- (2) الجوهرى [أبو نصر إسماعيل بن حمّاد ت396هـ]: الصّحاح، تاج اللغة وصحاح العربية، تحقيق: أحمد عبد الغفور عطار، دار العلم للملايين، بيروت، لبنان، ط3، 1404هـ، 1984م، مادة [نَسَق].
- (3) الزمخشري [أبو القاسم جار الله محمود بن عمر ت538هـ]: أساس البلاغة، تحقيق: محمد باسل العيون السود، منشورات محمد علي بيضون، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 1419هـ، 1998م، مادة [نَسَق].
- (4) ابن منظور [جمال الدين، محمد بن مكرم بن علي أبو الفضل ت711هـ]: لسان العرب، تحقيق: عبد الله علي الكبير وآخرين، طبعة جديدة محققة ومشكولة شكلا كاملا ومذيّلة بفهارس مفصلة، دار المعارف، القاهرة، 1041هـ، 1981م، مادة [نَسَق].
- (5) ابن سنان الخفاجي [الأمير أبو محمد عبد الله بن محمد بن سعيد بن الحلبي ت466هـ]: سر الفصاحة، تحقيق: علي فوده، مكتبة الخانجي، القاهرة، المطبعة الرحمانية، 1350هـ، 1932م، ص253.
- (6) ابن أبي الإصبع المصري [أبو محمد زكي الدين عبد العظيم بن ظافرت ت654هـ]: تحرير التحبير في صناعة الشعر والنثروبیان إعجاز القرآن، تقديم وتحقيق: حفي محمد شرف، الجمهورية العربية المتحدة، المجلس الأعلى للشئون الإسلامية، لجنة إحياء التراث الإسلامي، أشرف على إصدارها: محمد توفيق عويضة، الكتاب الثاني، 1383هـ، 1963م، ص425. وانظر أيضا: السيوطي [أبو الفضل عبد الرحمن بن أبي بكر الخضيرى المصرى الشافعى ت911هـ]: الإتيقان في علوم القرآن، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، وزارة الشئون الإسلامية والأوقاف والدعوة والإرشاد، المملكة العربية السعودية، 1387هـ، 1967م، المجلد3، ص276.
- (7) الفلقشندي [أبو العباس شهاب الدين أحمد بن علي الفزاري ت821هـ]: كتاب صبح الأعشى، دار الكتب الخديوية، المطبعة الأميرية، القاهرة، 1331هـ، 1913م، ج2، ص318.
- (8) ابن سلام الجُمعي [أبو عبد الله محمد بن سلام بن عبید الله بن سالم ت231هـ]: طبقات فحول الشعراء، قرأه وشرحه: أبو فهر محمود محمد شاكر، دارالمدني، جدة، مطبعة المدني، القاهرة، 1394هـ، 1974م، السفر الأول، ص5.

- (9) عبد الله الغدّامي: النقد الثقافي قراءة في الأنساق الثقافية العربية، المركز الثقافي العربي، المملكة المغربية، الدار البيضاء، لبنان، بيروت، ط3، 2005م، ص79.
- (10) نادر كاظم: الهوية والسر، دراسات في النظرية والنقد الثقافي، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، لبنان، ط1، 2006م، ص9.
- (11) سامي سليمان أحمد: حفريات نقدية دراسات في نقد النقد العربي المعاصر، مركز الحضارة العربية، القاهرة، ط1، 2006م، ص36.
- (12) عبد الله إبراهيم: التلقي والسياقات الثقافية بحث في تأويل الظاهرة الأدبية، كتاب الرياض، مؤسسة اليمامة الصحفية، العدد93، أغسطس، 2001م، ص13.
- (13) ميجان الرويلي، سعد البازعي: دليل الناقد الأدبي، إضاءة لأكثر من سبعين تياراً ومصطلحاً نقدياً معاصراً، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، المغرب، بيروت، لبنان، ط3، 2002م، ص305، 306.
- (14) صلاح قنصوه: تمارين في النقد الثقافي، دار ميريت، القاهرة، 2007م، ص5.
- (15) المرجع نفسه، الصفحة نفسها.
- (16) علوي أحمد الملجمي: النص بين النقد الثقافي وسميائيات الثقافة المفهوم وآليات المقاربة، مجلة ذخائر للعلوم الإنسانية، العدد2، 1439هـ، 2017م، ص45.
- (17) النقد الثقافي قراءة في الأنساق الثقافية العربية، ص83، 84.
- (18) حفريات نقدية دراسات في نقد النقد العربي المعاصر، ص235.
- (19) يوسف عليما: جماليات التحليل الثقافي الشعر الجاهلي نموذجاً، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، دار الفارس، عمان، الأردن، ط1، 2004م، ص45.
- (20) عبد الله الغدّامي، عبد النبي اصطيّف: نقد ثقافي أم نقد أدبي؟، دار الفكر المعاصر، بيروت، لبنان، دار الفكر، دمشق، سورية، ط1، 1425هـ، 2004م، ص30.
- (21) وهب أحمد رومية: شعرنا القديم والنقد الجديد، سلسلة عالم المعرفة، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، العدد207، مارس، 1996م، ص179.
- (22) البغدادي [عبد القادر بن عمر ت1093هـ]: خزنة الأدب ولب لباب لسان العرب، تحقيق وشرح: عبد السلام محمد هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة، مطبعة المدني، ط4، 1418هـ، 1997م، ج1، ص325.
- (23) انظر: طبقات فحول الشعراء، السفر الأول، ص151، 152 بتصرف.
- (24) المرجع نفسه، السفر الأول، ص151.
- (25) الأصفهاني [أبو الفرج علي بن الحسين ت356هـ]: كتاب الأغاني، تحقيق: إحسان عباس وآخرون، دار صادر، بيروت، ط3، 1429هـ، 2008م، ج11، ص29.

- (26) ابن قُتيبة [أبو محمد عبد الله بن مسلم الديّنوري ت276هـ]: الشعر والشعراء، تحقيق: أحمد محمد شاكر، دار المعارف، القاهرة، 1377هـ، 1958م، ج1، ص197.
- (27) الأب لويس شيخو: شعراء النصرانية قبل الإسلام، منشورات دارالمشرق، المكتبة الشرقية، بيروت، لبنان، ط4، القسم الثالث، شعراء بكر بن وائل من بني عدنان، وشعراء عبد القيس من بني ربيعة، 1991م، ص416، 417.
- (28) الميّداني [أبو الفضل أحمد بن محمد بن أحمد النيسابوري ت518هـ]: مَجْمَع الأمثال، حققه وفضله وضبط غرائبه وعلق حواشيه: محمد محي الدين عبد الحميد، مطبعة السنة المحمدية، القاهرة، 1374هـ، 1955م، ج2، ص90، رقم المثل [2829].
- (29) كارل بروكلمان: تاريخ الأدب العربي، نقله إلى العربية: عبد الحليم النجار، جامعة الدول العربية، المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، دارالمعارف، القاهرة، ط5، 1983م، ج1، ص103.
- (30) ابن حزم الأندلسي [أبو محمد علي بن أحمد بن سعيد ت456هـ]: جمهرة أنساب العرب، تحقيق وتعليق: عبد السلام محمد هارون، ذخائر العرب [2]، دارالمعارف، القاهرة، ط5، 1382هـ، 1962م، ج2، ص307:309.
- (31) خزّانة الأدب ولبّ أبواب لسان العرب، ج1، ص325.
- (32) فؤاد سزكين: تاريخ التراث العربي، نقله إلى العربية: محمود فهمي حجازي، راجع الترجمة: عرفة مصطفى، وسعيد عبد الرحيم، المملكة العربية السعودية، وزارة التعليم العالي، جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية، 1411هـ، 1991م، المجلد2، ج2، ص39.
- (33) عمر فروخ: تاريخ الأدب العربي، دار العلم للملايين، بيروت، لبنان، ط4، 1981م، ج1، [الأدب القديم من مطلع الجاهلية إلى سقوط الدولة الأموية]، ص152.
- (34) ابن الأنباري [الإمام الحافظ أبو بكر محمد بن القاسم بن محمد بن بشار ت328هـ]: شرح القصائد السبع الطوال الجاهليات، تحقيق وتعليق: عبد السلام محمد هارون، ذخائر العرب [35]، دارالمعارف، القاهرة، ط5، 1993، ص432.
- (35) الحارث بن حلّزة: الديوان، جمعه وحققه وشرحه: إميل بديع يعقوب، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، ط1، 1411هـ، 1991م، ص15.
- (36) الصِّحاح، تاج اللغة وصحاح العربية، مادة [فَنَعَ].
- (37) أساس البلاغة، مادة [فَنَعَ].
- (38) جماليات التحليل الثقافي الشعر الجاهلي نموذجاً، ص100.
- (39) نبيلة إبراهيم: القارئ في النص نظرية التأثير والتأثر، فصول، مجلة النقد الأدبي، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، المجلد5، العدد1، 1984م، ص101، 102.
- (40) وليم راي: المعنى الأدبي من الظاهر اتية إلى التفكيكية، ترجمة: يوثيل يوسف عزيز، دار المأمون، المكتبة الوطنية ببغداد، الجمهورية العراقية، ط1، 1987م، ص12.

- (41) إيغوركون: البحث عن الذات دراسة في الشخصية ووعي الذات، ترجمة: غسان إرب نصر، دار معدّ، سورية، دمشق، 1992م، ص194.
- (42) عبد الله الغدّامي: الخطيئة والتكفير من البنيوية إلى التشريحية قراءة نقدية لنموذج معاصر، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ط4، 1998م، ص130.
- (43) نهي بيومي: أخبار مجنون ليلي قراءة في الأسطورة، قراءة في الحب وإقامة الذات، فصول، مجلة النقد الأدبي، قراءات تطبيقية، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، المجلد15، العدد4، 1997م، ص116.
- (44) انظر: شرح القصائد السبع الطوال الجاهليات، ص ص433:501.
- (45) بُرقة: موضع. وشَمَاء: هضبة. والخَلْصَاء: أرض.
- (46) محيّا: أرض. والصفاح: أسماء هضاب مجتمعة. وفتاق: جبل. وعاذب: وادٍ. والوفاء: أرض.
- (47) رياض القطا: رياضٌ يعينها يكثر فيها استنقاع الماء ودوامه. والشُرْبُ: جبل. والشعبتان: أكمة لها قرنان ناتنان، والأكمة: جبل من الرمل. والأبلاء: اسم بئر.
- (48) حسنة عبد السميع: أحلام الخيال الفني، مستويات الدلالة في شعر ذي الرمة، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، 1998م، ص40.
- (49) المرجع نفسه، ص44.
- (50) ذو المجاز: موضع بمكة المكرمة.
- (51) علي مهدي زيتون: شعربة المكان في رواية "أولاد حارتنا"، كتاب أبحاث المؤتمر العام الثالث والعشرين لاتحاد الأدباء والكتاب العرب بعنوان: نجيب محفوظ والرواية العربية، الهيئة العامة لقصور الثقافة، القاهرة، 27.21 نوفمبر، 2006م، ص165.
- (52) تُلوى: ترتفع وتضيء. والعلياء: المكان المرتفع من الأرض.
- (53) شخصان: أكمة لها شعبتان. والعود: الذي يُتخَّر به.
- (54) التنور: النظر والتأمل. وخَزاز: جبل بين العقيق وشخصين.
- (55) منار العيسى: الزمان والمكان في شعر لبيد بن ربيعة العامري، مجلة جامعة البعث، المجلد38، العدد1، 2016م، ص21.
- (56) كتاب العين مرتباً على حروف المعجم، مادة [صَرَخ].
- (57) الصِّحَاح، تاج اللغة وصِحاح العربية، مادة [صَرَخ].
- (58) أساس البلاغة، مادة [صَرَخ]
- (59) كتاب العين مرتباً على حروف المعجم، مادة [بَقِي].
- (60) الصِّحَاح، تاج اللغة وصِحاح العربية، مادة [بَقِي].
- (61) مجدي وهبه، وكامل المهندس: معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب، مكتبة لبنان، بيروت، لبنان، ط2، منقحة ومزودة، 1984م، ص224.

- (62) عز الدين إسماعيل: الشعر العربي المعاصر "قضاياه وظواهره الفنية والمعنوية"، دار الفكر العربي، القاهرة، ط3، مزيدة ومنقحة، 1966م، ص284.
- (63) جماليات التحليل الثقافي الشعر الجاهلي نموذجاً، ص111.
- (64) خَفَّ: مضى وذهب. والنَّجاء: الانطلاق والانكماش.
- (65) زَفوف: ناقة مسرعة خفيفة. والهَيْقلة: النعام. والرِّئال: فراخ النعام. والدَّو: الأرض الواسعة بعيدة الأطراف. وسقفاء: في رجلها انحناء.
- (66) أنست: أحسّت. والنبأة: الصوت الخفي لا يُدرى من أين هو.
- (67) المَيِّن: الغبار الدقيق الذي تثيره بقوائمها. والهباء: الغبار.
- (68) الطَّراق: مطارقة نعال الإبل.
- (69) الهواجر: انتصاف النهار.
- (70) جماليات التحليل الثقافي الشعر الجاهلي نموذجاً، ص53.
- (71) التوحيدى [أبو حيان على بن محمد ت 403هـ]: الإمتاع والمؤانسة، تحقيق: أحمد أمين، أحمد الزين، المكتبة العصرية، بيروت، لبنان، د.ت، ج1، ص143.
- (72) ابن سينا [أبو علي الحسين بن عبد الله ت 428هـ]: الشفاء "الطبيعيات"، [8] الحيوان، تحقيق: إبراهيم مدكور، الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر، القاهرة، 1390هـ، 1970م، ص137.
- (73) ابن جزي [عبد الله بن محمد الكلي، من أهل القرن الثامن الهجري]: كتاب الخيل، تحقيق: محمد العربي الخطابي، دار الغرب الإسلامي، بيروت، لبنان، 1406هـ، 1986م، ص186.
- (74) النقد الثقافي قراءة في الأنساق الثقافية العربية، ص79.
- (75) كتاب العين مرتباً على حروف المعجم، مادة [فَحَل].
- (76) الصِّحاح، تاج اللغة وصحاح العربية، مادة [فَحَل].
- (77) لسان العرب، مادة [فَحَل].
- (78) كتاب العين مرتباً على حروف المعجم، مادة [قوى].
- (79) الصِّحاح، تاج اللغة وصحاح العربية، مادة [قوى].
- (80) الأصمعي [أبوسعيد عبد الملك بن قريب الباهلي ت 216هـ]: كتاب فحولة الشعراء، تحقيق المستشرق: ش.تورّي، قدم لها: صلاح الدين المنجد، دار الكتاب الجديد، بيروت، لبنان، ط2، 1400هـ، 1980م، ص9.
- (81) انظر: المرجع نفسه، ص11 بتصرف.
- (82) ابن رشيق القيرواني [أبو علي الحسن ت 456هـ]: العمدة في محاسن الشعر وأدابه ونقده، حققه وفضله وعلق حواشيه: محمد محي الدين عبد الحميد، دار الجيل، بيروت، لبنان، ط5، 1401هـ، 1981م، ص197، 198.
- (83) جميل صليبا: المعجم الفلسفي بالألفاظ العربية والفرنسية والانكليزية واللاتينية، دار الكتاب

- اللبناني، بيروت، لبنان، مكتبة المدرسة، بيروت، لبنان، 1982م، ج2، ص201.
- (84) الأرقام: أحياء من بني تغلب.
- (85) يغلون: يظلمون. والإحفاء: الإلحاح.
- (86) الغلاء: البراءة والتّرك.
- (87) محمد أحمد جاد المولى بك وآخرون: أيام العرب في الجاهلية، المكتبة العصرية، صيدا، بيروت، 1942م، ص416.
- (88) جماليات التحليل الثقافي الشعر الجاهلي نموذجاً، ص320، 321.
- (89) الناطق: أراد عمرو بن كلثوم. والمرقش: المزيّن للشيء.
- (90) لا نَحَلْنَا: لا نظننا.
- (91) الشنّاءة: البغض. وتنمينا: ترفعنا. والعزة: الغلبة. وقعساء: ثابتة.
- (92) التعيّط: الارتفاع والامتناع.
- (93) الأرعن: الجبل الذي له أنف يتقدم منه. والجون: الأسود. والعماء: الغيم الرقيق.
- (94) مكفهر: متراكم بعضه على بعض، ممتنع. والرتو: القصر من الشيء والنقصان له. والمؤنّد: الداهية. وصمّاء: لاجهة لها لشدها وامتناعها.
- (95) جماليات التحليل الثقافي الشعر الجاهلي نموذجاً، ص199.
- (96) الأملاء: الجماعات.
- (97) ملحّة: مكان. والصاقب: جبل.
- (98) المرجع نفسه، ص229.
- (99) نهاها: كفّها وحبسها. والحساء: جمع حسي البحر، والحسي: الماء الجاري.
- (100) النّجاء: الهرب.
- (101) الموائل: الهارب طلباً للنجاة. والحرّة من الأرض: التي جبالها وحجارتها سود.
- (102) الصّحاح، تاج اللغة وصّحاح العربية، مادة [عَيَّر].
- (103) كتاب العين مرتباً على حروف المعجم، مادة [دَلَّل].
- (104) الصّحاح، تاج اللغة وصّحاح العربية، مادة [دَلَّل].
- (105) أحمد محمد الحوفي: الحياة العربية من الشعر الجاهلي، مكتبة نهضة مصر، القاهرة، ط2، مزبدة ومنقحة، 1371هـ، 1952م، ص215.
- (106) الطّبخ: الكلام القبيح. والتّعاشي: التّعامي.
- (107) المهارق: الصُّحف، واحدها: مُهْرَق.
- (108) المرجع نفسه، ص281، 282.
- (109) المرجع نفسه، ص221.

- (110) النقد الثقافي قراءة في الأنساق الثقافية العربية، ص 102.
- (111) الجُنّاح: الإثم.
- (112) الغبراء: الفقراء.
- (113) نَيْط: عُلُق. والجوز: الوسط. والمحمّل: البعير. والأعباء: الأثقال.
- (114) الحداء: قبيلة من ربيعة.
- (115) كتاب الأغاني، ج 11، ص 31.
- (116) المرجع نفسه، الجزء نفسه، الصفحة نفسها.
- (117) المرجع نفسه، ج 11، ص 32.
- (118) المرجع نفسه، الجزء نفسه، الصفحة نفسها.
- (119) الغلّاق: رجل من بني يربوع بن حنظلة من تميم.
- (120) الصّحاح، تاج اللغة وصّحاح العربية، مادة [رَغَب].
- (121) أساس البلاغة، مادة [رَغَب].
- (122) الصّحاح، تاج اللغة وصّحاح العربية، مادة [رَهَب].
- (123) أساس البلاغة، مادة [رَهَب].
- (124) النقد الثقافي قراءة في الأنساق الثقافية العربية، ص 188.
- (125) كتاب الأغاني، ج 11، ص 32.
- (126) بنو الشقيقة: قومٌ من بني شيبان. والشقيقة: صخرة بيضاء.
- (127) مستلّمين: قد لبسوا الدروع. وعبلاء: هضبة بيضاء.
- (128) الصّتيت: الجماعة. والعواتك: نساء من كندة من الملوك. والرعاء: الضربة الشديدة.
- (129) الحزم: ما غلّظ من الأرض ومن الجبل وحشّن. وشلالا: هُرّابا.
- (130) الهموس: المختال الذي يُخفى وطأه حتى يأخذ فريسته. والتشنيع: إذا أجدبت السنة وقلّ مطرها.
- (131) الجّون: ملكٌ من ملوم كندة. والعنود: الكتيبة المحكّمة. والدفواء: كتيبة منحنية على من تحتها.
- (132) المرجع نفسه، ج 11، ص 33. وانظر تفاصيل ذلك اليوم في: أيام العرب في الجاهلية، ص 382 وما بعدها.
- (133) النقد الثقافي قراءة في الأنساق الثقافية العربية، ص 102.
- (134) كتاب الأغاني، ج 11، ص 33.

الخاتمة:

تناول هذا البحث دراسة الأنساق الثقافية المضمرّة في معلّقة الحارث بن حلّزة اليشكري، وتوصل إلى مجموعة من النتائج؛ هي على النحو الآتي:
أولاً: إن معلّقة الحارث بن حلّزة اليشكري تعدّ حادثة ثقافية زاوج فيها الشعريين الثقافة والمجتمع، وحملت مخزوناً ثقافياً أكسبها مرونة وافتتاحاً على المفاهيم الثقافية السائدة في المجتمع الجاهلي، وقد جسّد ابن حلّزة ذلك المخزون الثقافي من خلال مجموعة متناغمة من السياقات الثقافية والتاريخية والسياسية والاجتماعية، في إطار نسقين متضادين؛ أحدهما جليّ يبدو في اللغة الشعرية وجمالياتها، والآخر مضمر يتخفى وراء بلاغة الخطاب.

ثانياً: شملت معلّقة الحارث بن حلّزة اليشكري خمسة أنساق ثقافية مضمرّة متعددة الدلالات؛ وهي بالترتيب: نسق الذات المقنّعة، ونسق الصراع والبقاء، ونسق الفحولة والقوة، ونسق التعبير والإذلال، ونسق الترغيب والترهيب.

ثالثاً: كشف نسق الذات المقنّعة عن موقف الشاعر من قضية العلاقات الإنسانية، والمتمثل في تصويره للحياة أو الوجود/الوفاء بالعهد، والموت أو الفناء/الإخلاف والتعامي. وشكّل المكان في مقدمة المعلّقة، بوصفه جزءاً رئيساً من مكونات العقلية الثقافية للإنسان الجاهلي ويحمل كثيراً من ترسبات الحياة في ذلك العصر، نسقاً مولداً لأنساق مضادة تبين رؤية الشاعر للآخر/المرأة/العدو، وتعكس كونه ذاكرة حافظة للفعل الإنساني الذي جسّد تلك المفارقة بين حفظ العهد من قِبَل الشاعر وقومه وإخلافه من قِبَل المرأة/العدو التغلبي.

رابعاً: جاء نسق الصراع والبقاء نتيجةً لتفكيك الأنساق المتشكّلة في فجوات النص، وكاشفاً الصراع القائم بين نسقٍ قائمٍ ثابتٍ يتمثل في الإخلاف والغدر، ونسقٍ متحركٍ متحوّلٍ يتمثل في سعي الشاعر، عبر الأداة النسقية/الناقبة، إلى تصحيح مسار فكر الملك عمرو بن هند عما بلغه من وشاية وأباطيل. ولقد كشف مسكوت هذا النص عن وعي الشاعر في خلخلة النسق القائم/الثابت، لبناء نسقٍ مغايرٍ جديدٍ/متحوّلٍ قائمٍ على دحض تلك الأباطيل المزعومة التي وشى بها العدو التغلبي إلى الملك.

خامسا: اعتمد نسق الفحولة والقوة على الرصيد الثقافي للقبيلة، وجاء عبر موازنات نسقية تمحورت بين الشاعر وقومه وبين بطون تغلب ليجسد قيمة الهوية التي فرضتها الأخلاق العربية والقيم الاجتماعية؛ من نحو: إغاثة الملهوف، والشجاعة، والمروءة، والأنفة، والإباء، والعدل، والجلم، والشرف، والكرم، وتقصي الحقائق، والترفع عن الصغائر، بما يثبت فوقية الذات القبلية ليكرّ على المستوى الأخلاقي والقيمي مقارنة بأعدائها.

سادسا: يعدّ نسق التعيير والإذلال قوام معلّقة الحارث بن حلّزة؛ وقد اتكأ عليه الشاعر في إطار المرجعية النسقية التاريخية حتى بدت الـ"نحن" الفحولية منفردةً سالبةً الخطاب النسقي صفات المعقولة والمنطقية من أباطيل الوشاة، ولذلك حمل هذا النسق، في بنيته العميقة، احتقار الخصم وتهميشه وإقصاءه من ميدان الفروسية والشهامة والمروءة.

سابعا: اتسم نسق الترغيب والترهيب في معلّقة الحارث بن حلّزة اليشكري بالازدواجية، وجاء مُحركًا للخطاب الشعري ومتحكما في الذات الثقافية التي قدمت أنموذجا للعلاقة بين الذات والآخر؛ سواء أكان ممدوحا أم عدوا، كما جسّد مصدر القوة النسقية التي ورثتها الذات الشاعرة عن الـ"نحن" القبلية، بما يعزز هذا النسق ويفرسه في الضمير الثقافي.

ثبت المصادر والمراجع:

أولاً: مصدر البحث

- ابن الأنباري [الإمام الحافظ أبو بكر محمد بن القاسم بن محمد بن بشار ت328هـ]: شرح القصائد السبع الطوال الجاهليات، تحقيق وتعليق: عبد السلام محمد هارون، ذخائر العرب [35]، دار المعارف، القاهرة، ط5، 1993م.

ثانياً: مراجع البحث

- (1) أحمد محمد الحوفي: الحياة العربية من الشعر الجاهلي، مكتبة نهضة مصر، القاهرة، ط2، مزبدة ومنقحة، 1371هـ، 1952م.
- (2) ابن أبي الإصبع المصري [أبو محمد زكي الدين عبد العظيم بن ظافرت 654هـ]: تحرير التعبير في صناعة الشعر والنثر وبيان إعجاز القرآن، تقديم وتحقيق: حفي محمد شرف، الجمهورية العربية المتحدة، المجلس الأعلى للشئون الإسلامية، لجنة إحياء التراث الإسلامي، أشرف على إصدارها: محمد توفيق عويضة، الكتاب الثاني، 1383هـ، 1963م.
- (3) الأصفهاني [أبو الفرج علي بن الحسين ت356هـ]: كتاب الأغاني، تحقيق: إحسان عباس وآخرون، دار صادر، بيروت، ط3، 1429هـ، 2008م.
- (4) الأصمعي [أبو سعيد عبد الملك بن قريب الباهلي ت216هـ]: كتاب فحولة الشعراء، تحقيق المستشرق: ش.تورّي، قدم لها: صلاح الدين المنجد، دار الكتاب الجديد، بيروت، لبنان، ط2، 1400هـ، 1980م.
- (5) إيغوركون: البحث عن الذات دراسة في الشخصية ووعي الذات، ترجمة: غسان إرب نصر، دار معدّ، سورية، دمشق، 1992م.
- (6) البغدادي [عبد القادر بن عمر ت1093هـ]: خزنة الأدب ولب لباب لسان العرب، تحقيق وشرح: عبد السلام محمد هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة، مطبعة المدني، ط4، 1418هـ، 1997م.
- (7) التوحيدي [أبو حيان علي بن محمد ت403هـ]: الإمتاع والمؤانسة، تحقيق: أحمد أمين، أحمد الزين، المكتبة العصرية، بيروت، لبنان، د.ت.
- (8) ابن جزّي [عبد الله بن محمد الكلبي، من أهل القرن الثامن الهجري]: كتاب الخيل،

- تحقيق: محمد العربي الخطابي، دار الغرب الإسلامي، بيروت، لبنان، 1406هـ، 1986م.
- (9) جميل صليبا: المعجم الفلسفي بالألفاظ العربية والفرنسية والانكليزية واللاتينية، دار الكتاب اللبناني، بيروت، لبنان، مكتبة المدرسة، بيروت، لبنان، 1982م.
- (10) الجوهري [أبو نصر إسماعيل بن حمّاد ت396هـ]: الصّحاح، تاج اللغة وصّحاح العربية، تحقيق: أحمد عبد الغفور عطار، دار العلم للملايين، بيروت، لبنان، ط3، 1404هـ، 1984م.
- (11) الحارث بن حلّزة: الديوان، جمعه وحققه وشرحه: إميل بديع يعقوب، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، ط1، 1411هـ، 1991م.
- (12) ابن حزم الأندلسي [أبو محمد علي بن أحمد بن سعيد ت456هـ]: جمهرة أنساب العرب، تحقيق وتعليق: عبد السلام محمد هارون، ذخائر العرب [2]، دار المعارف، القاهرة، ط5، 1382هـ، 1962م.
- (13) حسنة عبد السميع: أحلام الخيال الفني، مستويات الدلالة في شعر ذي الرمة، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، 1998م.
- (14) الخليل بن أحمد الفراهيدي [أبو عبد الرحمن بن عمرو بن تميم الأزدي ت170هـ]: كتاب العين مرتبًا على حروف المعجم، ترتيب وتحقيق: عبد الحميد هنداوي، منشورات محمد علي بيضون، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 1424هـ، 2003م.
- (15) ابن رشيقي القيرواني [أبو علي الحسن ت456هـ]: العمدة في محاسن الشعر وآدابه ونقده، حققه وفصله وعلق حواشيه: محمد محي الدين عبد الحميد، دار الجيل، بيروت، لبنان، ط5، 1401هـ، 1981م.
- (16) الزمخشري [أبو القاسم جار الله محمود بن عمر ت538هـ]: أساس البلاغة، تحقيق: محمد باسل العيون السود، منشورات محمد علي بيضون، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 1419هـ، 1998م.
- (17) سامي سليمان أحمد: حفريات نقدية دراسات في نقد النقد العربي المعاصر، مركز الحضارة العربية، القاهرة، ط1، 2006م.
- (18) ابن سلام الجُمحي [أبو عبد الله محمد بن سلام بن عبيد الله بن سالم ت231هـ]: طبقات فحول الشعراء، قرأه وشرحه: أبو فهر محمود محمد شاكر، دار المدني، جدة،

- مطبعة المدني، القاهرة، 1394هـ، 1974م.
- (19) ابن سنان الخفاجي [الأمير أبو محمد عبد الله بن محمد بن سعيد بن الحلبي ت466هـ]: سر الفصاحة، تحقيق: علي فوده، مكتبة الخانجي، القاهرة، المطبعة الرحمانية، 1350هـ، 1932م.
- (20) ابن سينا [أبو علي الحسين بن عبد الله ت 428هـ]: الشفاء "الطبيعيات"، [8] الحيوان، تحقيق: إبراهيم مدكور، الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر، القاهرة، 1390هـ، 1970م.
- (21) السيوطي [أبو الفضل عبد الرحمن بن أبي بكر الخضير المصري الشافعي ت911هـ]: الإتيقان في علوم القرآن، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، وزارة الشؤون الإسلامية والأوقاف والدعوة والإرشاد، المملكة العربية السعودية، 1387هـ، 1967م.
- (22) صلاح قنصوه: تمارين في النقد الثقافي، دار ميريت، القاهرة، 2007م.
- (23) عبد الله إبراهيم: التلقي والسياقات الثقافية بحث في تأويل الظاهرة الأدبية، كتاب الرياض، مؤسسة الإمامة الصحفية، العدد 93، أغسطس، 2001م.
- (24) عبد الله الغدّامي: الخطيئة والتكفير من البنيوية إلى التشرّحية قراءة نقدية لنموذج معاصر، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ط4، 1998م.
- (25) عبد الله الغدّامي: النقد الثقافي قراءة في الأنساق الثقافية العربية، المركز الثقافي العربي، المملكة المغربية، الدار البيضاء، لبنان، بيروت، ط3، 2005م.
- (26) عبد الله الغدّامي، عبد النبي اصطيّف: نقد ثقافي أم نقد أدبي؟، دار الفكر المعاصر، بيروت، لبنان، دار الفكر، دمشق، سورية، ط1، 1425هـ، 2004م.
- (27) عز الدين إسماعيل: الشعر العربي المعاصر "قضايا وظواهر الفنية والمعنوية"، دار الفكر العربي، القاهرة، ط3، مزيدة ومنقحة، 1966م.
- (28) علوي أحمد الملجمي: النص بين النقد الثقافي وسميائيات الثقافة المفهوم وآليات المقاربة، مجلة ذخائر للعلوم الإنسانية، العدد 2، 1439هـ، 2017م.
- (29) علي مهدي زيتون: شعرية المكان في رواية "أولاد حارتنا"، كتاب أبحاث المؤتمر العام الثالث والعشرين لاتحاد الأدباء والكتاب العرب بعنوان: نجيب محفوظ والرواية العربية، الهيئة العامة لقصور الثقافة، القاهرة، 21. 27 نوفمبر 2006م.
- (30) عمر فروخ: تاريخ الأدب العربي، دار العلم للملايين، بيروت، لبنان، ط4، 1981م.
- (31) فؤاد سزكين: تاريخ التراث العربي، نقله إلى العربية: محمود فهمي حجازي، راجع

- الترجمة: عرفة مصطفى، وسعيد عبد الرحيم، المملكة العربية السعودية، وزارة التعليم العالي، جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية، 1411هـ، 1991م.
- (32) ابن قُتَيْبَةَ [أبو محمد عبد الله بن مسلم الدَيْنَوْرِي ت276هـ]: الشعر والشعراء، تحقيق: أحمد محمد شاكر، دار المعارف، القاهرة، 1377هـ، 1958م.
- (33) القلقشندي [أبو العباس شهاب الدين أحمد بن علي الفزاري ت821هـ]: كتاب صبح الأعشى، دار الكتب الخديوية، المطبعة الأميرية، القاهرة، 1331هـ، 1913م.
- (34) كارل بروكلمان: تاريخ الأدب العربي، نقله إلى العربية: عبد الحلّيم النجار، جامعة الدول العربية، المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، دار المعارف، القاهرة، ط5، 1983م.
- (35) الأب لويس شيخو: شعراء النصرانية قبل الإسلام، منشورات دار المشرق، المكتبة الشرقية، بيروت، لبنان، ط4، 1991م.
- (36) مجدي وهبه، وكامل المهندس: معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب، مكتبة لبنان، بيروت، لبنان، ط2، منقحة ومزودة، 1984م.
- (37) محمد أحمد جاد المولى بك وآخرون: أيام العرب في الجاهلية، المكتبة العصرية، صيدا، بيروت، 1942م.
- (38) منار العيسى: الزمان والمكان في شعر لبيد بن ربيعة العامري، مجلة جامعة البعث، المجلد38، العدد1، 2016م.
- (39) ابن منظور [جمال الدين، محمد بن مكرم بن علي أبو الفضل ت711هـ]: لسان العرب، تحقيق: عبد الله علي الكبير وآخرين، طبعة جديدة محققة ومشكولة شكلا كاملا ومذيّلة بفهارس مفصلة، دار المعارف، القاهرة، 1041هـ، 1981م.
- (40) ميجان الرويلي، سعد البازعي: دليل الناقد الأدبي، إضاءة لأكثر من سبعين تيارا ومصطلحا نقديا معاصرا، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، المغرب، بيروت، لبنان، ط3، 2002م.
- (41) الميداني [أبو الفضل أحمد بن محمد بن أحمد النيسابوري ت518هـ]: مَجْمَع الأمثال، حققه وفصله وضبط غرائبه وعلق حواشيه: محمد محي الدين عبد الحميد، مطبعة السنة المحمدية، القاهرة، 1374هـ، 1955م.
- (42) نادر كاظم: الهوية والسرد، دراسات في النظرية والنقد الثقافي، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، لبنان، ط1، 2006م.

- (43) نبيلة إبراهيم: القارئ في النص نظرية التأثير والتأثر، فصول، مجلة النقد الأدبي، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، المجلد 5، العدد 1، 1984م.
- (44) ندى بيومي: أخبار مجنون ليلى قراءة في الأسطورة، قراءة في الحب وإقامة الذات، فصول، مجلة النقد الأدبي، قراءات تطبيقية، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، المجلد 15، العدد 4، 1997م.
- (45) وليم راي: المعنى الأدبي من الظاهر اتية إلى التفكيكية، ترجمة: يوثيل يوسف عزيز، دار المأمون، المكتبة الوطنية ببغداد، الجمهورية العراقية، ط 1، 1987م.
- (46) وهب أحمد رومية: شعرنا القديم والنقد الجديد، سلسلة عالم المعرفة، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، العدد 207، مارس، 1996م.
- (47) يوسف عليّات: جماليات التحليل الثقافي الشعر الجاهلي نموذجاً، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، دار الفارس، عمّان، الأردن، ط 1، 2004م.